

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

PENKTADIENIS - FRIDAY, GRUODŽIO - DECEMBER 20, 2002

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 12-19-02

UŽSIENIO LIETUVIŲ DIENRAŠTIS

4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629

TEL.: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • WWW.DRAUGAS.ORG

Nr. 243
Kaina 50 c.

PERIODICALS

December 20, 2002

Vol. LXXX

Šiame
numeryje:

„Mus įkvepia, kai pamatom Lietuvos vėliavą“, — Margarita Drobiazko; mintys Kalėdų proga; lietuvaitė iš Ohio.
2 psl.

Keistas triumviratas — S. Semėnienės vedamasis; Lietuva jau Europos Sąjungoje.
3 psl.

Svečiuose pas olimpinį čempioną; šventės.
4 psl.

Kalėdiškas „Draugo“ lietuviukas.
5 psl.

Atidaroma Rytinio pakraščio svetainė;
6 psl.

Prisimenant akt. Vitalį Žukauską.
7 psl.

Labdaros vakaras „Seklyčioje“.
8 psl.

Sportas

* Moterų krepšinio klubų Eurolygos varžybų šeštojo turo rungtynėse B grupėje Vilniaus „Lietuvos telekomas“ ketvirtadienį namie po labai atkaklios kovos pralaimėjo Lenkijos čempionėms Gdynės „Lotos VBW Clima“ krepšininkėms rezultatu 78:81. Tai trečiasis vilniečių pralaimėjimas šio sezono Eurolygos varžybose.

* Kauno „Žalgirio“ krepšininkai trečiadienį svečiuose pralaimėjo vyrų krepšinio klubų Eurolygos B grupės devintojo turo rungtynes varžovams Atėnų „Panathinaikos“ komandai 84:98 ir patyrė septintąją nesėkmę.

* Portlando „Trail Blazers“ vidurio puolėjui Arvydui Saboniui ketvirtadienį sukako 38 metai. A. Sabonis nenorėtų išsiskirti su krepšiniu: „Būti treneriu nenorėčiau. Tai pirmiausia — nuolatinės komandiruotės, vadinausi, tenka dažnai būti toli nuo šeimos. Antra vertus, šios profesijos žmonės reikalingi geležiniai nervai. Todėl aš pasirinksiu ką nors ramesnio. Tikriausiai tapsiu funkcionieriumi, — teigė A. Sabonis interviu Rusijos sporto dienraščiui „Sport Express“. Ir pridūrė: — Liksiu krepšinyje. Kur — dar nežinau. Manau, kad arba Lietuvoje, arba Ispanijoje susirasiu sau vietelę“.

Naujausios
žinios

* Persišaldęs V. Adamkus nedalyvaus paskutinėje rinkimų agitacijai skirtoje televizijos laidoje.

* „Finnair“ domisi „Lietuvos avialinijų“ privatizavimu, SAS Lietuvoje investuoti neketina.

* Vilniuje atidarytas šiaurės miestelio technologijų parkas.



Penktadienį Vilniuje ketvirtus metus buvo įžiebta aukščiausia pasaulyje Kalėdų eglė. Daugiau kaip 326 metrų aukščio bokšto papėdėje vyko projekto „Tukstantmečio šviesa 2003 — aukščiausia Kalėdų eglė Lietuvos vaikams“ atidarymo šventė. Gedimino Žilinsko (ELTA) nuotr.

Lietuvos kariuomenė sieks visateisės
narystės NATO

Vilnius, gruodžio 19 d. (BNS) — Ketvirtadienį vyksiančiame krašto apsaugos sistemos vadovybės posėdyje buvo aptarta tolesnė Lietuvos kariuomenės pertvarka ir artėjančios derybos su NATO dėl Lietuvos visateisės narystės sąjungoje.

Posėdyje dalyvavo krašto apsaugos ministras Linas Linkevičius, viceministras Jonas Gečas, valstybės sekretorius Valdemaras Sarapinas ir Lietuvos kariuomenės vadas generolas majoras Jonas Kronkaitis. Gynybos štabo viršininkas pulkininkas Antanas Jurgaitis, karinių apygardų bei karinių dalinių vadai.

Pasak ministro L. Linkevičiaus, Lietuvai gavus pakvietimą tapti NATO nare, kariuomenėje vykstančios permainos turi atitikti sąjungos pajėgoms keliamus tikslus.

JAV kariuomenė pritarė oro gynybos sistemų „Stinger“
pardavimui Lietuvai

Vilnius, gruodžio 19 d. (BNS) — JAV kariuomenė šią savaitę „palaimino“ modernios oro gynybos raketinės sistemos „Stinger“ pardavimo Lietuvai sandorį.

Kaip pranešė karybos ir gynybos leidinys „Aerospace Daily“, JAV kariuomenės pareigūnai pasirašė laišką, kuriuo pritariama raketų „Stinger“ pardavimui Lietuvai.

Karaliaučius, gruodžio 19 d. (BNS) — Lietuva pareikalavo atlikti nepriklausomą ekologinę ekspertizę projektui, pagal kurį bus išgaunama nafta Baltijos jūroje ties Kuršių nerija esančiame telkinyje D-6 („Kravcovskoje“). „Kaip sakė Lietuvos užsie-

Pakvietimą prisijungti prie NATO Lietuva kartu su kitomis 6 Vidurio ir Rytų Europos valstybėmis gavo lapkričio 21 dieną per Prahoje vykusį NATO viršūnių susitikimą. Planuojama, kad, įvykdžius visus išpareigojimus, Lietuva 2004 m. pavasarį taps visateise NATO bendrininke. Lietuvos kariuomenės vadas generolas majoras Jonas Kronkaitis, prieš šv. Kalėdas aplankęs visus karinius padalinius, džiaugėsi gera karių parengtimi. „Lietuvos kariuomenė niekada nebus didžiausia kariuomenė, bet ji gali tapti viena geriausių pasaulyje kariuomenių“, sakė J. Kronkaitis. JAV Valstybės departamento kariniai zinovai generolas majoras David Bice ir pulkininkas Adolf Carlson pristatė kartu su Lietuvos specia-

kontroluojamas, kategorijai. Sutartį, pagal kurią už 60 raketų ir 8 jų paleidimo įrenginius Lietuva per 3 metus sumokės 31 mln. JAV dolerių, lapkritį Vilniuje pasirašė Lietuvos krašto apsaugos ministras Linas Linkevičius ir JAV ambasadorius Lietuvoje John Tefft.

„Stinger“ sistemomis bus apginkluota nuolatinės parengties brigados „Geležinis vilkas“ priešlėktuvinės gyny-

Kardinolas ragina saugoti
krikščioniškus Europos pamatus

Vilnius, gruodžio 19 d. (Elta) — Tapti išsipildžiusios vilties bendruomene šventų Kalėdų proga linki kardinolas Audrys Juozas Bačkis.

Laiške Lietuvos žmonėms Lietuvos Vyskupų konferencijos pirmininkas, kardinolas Audrys Juozas Bačkis rašo, kad, sveikinant su šventomis Kalėdomis, įprasta žadinti viltį.

„Kiekvienas Kalėdas, pasitinkame su dideliais lūkesčiais, kad kitamet gyvenimas bus kur kas gražesnis ir lengvesnis. Šventinis šurmulys, gausios puošmenos, linksmi renginiai džiugina ir sukuria

šventišką nuotaiką. Tačiau šis džiaugsmas pasiekia toli gražu ne visus. Daugelio šventinis stalas nebus skalsus, o nuo jo pakilus, lūkesčius ima stelbti nusivylimas, kad kasdienybė tebėra pilka, stokojanti sotumo ir saugumo“, rašo kardinolas.

„Šiomet mūsų viltį stiprina tai, kad Lietuvos siekiams, kurie dar taip neseniai buvo svajonė, per kelias pastarąsias savaites plačiai atvertos durys. Buvimas Europoje iš geografinių žemėlapių persikelia į kiekvienam apčiuopiamą tikrovę. Natūralus ir suprantamas geresnio bei sau-

gesnio gyvenimo noras, tačiau tvarti viltis negali susidėti vien iš materialių dalykų. Ji išstipra drauge su pirmu atlydžiu, jei, ištroškę Europos gerovės, ardydime jos krikščioniškus pamatus, praleisime pro ausis raginimą kurti meilės civilizaciją“, sakoma laiške.

„Viltis bus tuo tvirtesnė, kuo karščiau dalysimės ja su kitais. Tapkime išsiskleidusios ir išsipildžiusios vilties bendruomene — tegul Kučių vakarą Lietuvoje kiekvienas turi su kuo laužyti kalėdaitį. Tėpajus nors truputėlį meilės tie, kurie jau užmiršo, ką reiškia būti laimingam. Te įsikū-



Kardinolas Audrys Juozas Bačkis

nija šią naktį vilties kibirkštėlę kiekvieno žmogaus širdyje“, linkėdamas „ramybės ir Dievo palaimos kiekvieniems namams“, rašo kardinolas A. J. Bačkis.

Prezidento
rinkimai

Kandidatų į prezidentus programose — populizmas, dramatismas, radikalizmas ir personalizmas

Vilnius, gruodžio 19 d. (BNS) — Vilniaus universitete (VU) ketvirtadienį vyksiančiame seminare, kurį surengė VU Tarptautinių santykių ir politikos mokslų institutas (TSPMI), politikai, politologai ir žiniasklaidos atstovai

aptarė kandidatų įvairovę ir programų panašumus.

Bendras valstybės vadovo posto siekiančių politikų programų tendencijas ir ypatybes pristatė TSPMI doktorantė Živilė Šatūnienė teigė, jog kandidatų pasisakymuose ir programose gausu nieko bendra su prezidento pareigomis neturinčių populistinių pažadų. Pasak jos, prezidento rinkimuose dalyvaujantis Seimo narys Algimantas Matulevičius teigia siekiant, kad per „trumpą laiką būtų sukurta vidurinis gyventojų sluoks-

nis“, nedarbas sumažintas iki 5-7 proc., minimali pensija pakiltų iki 500 litų.

Politologės teigimu, Liberalų demokratų partijos vadovo Rolando Pakso reklaminiuose plakatuose teigiama, kad „kiekvienas, kuris nori dirbti, privalo turėti darbą“. „Dauguma bedarbių tikriausiai norėtų turėti darbą, bet ką reiškia 'privalo' rinkos ekonomikos sąlygomis?“, klausė TSPMI doktorantė.

Anot jos, vienas iš Seimo pirmininko, Naujosios sąjungos (socialliberalų) vadovo Artūro Paulausko deklaruojamų tikslų yra „teisingas darbo užmokestis“.

„Ką reiškia 'teisingas' ir kaip prezidentas gali sureguliuoti dirbančiųjų atlyginimus?“, klausė pranešėja.

Nukelta į 7 psl.

Atsirado K. Prunskienę
kompromituojantis dokumentas

Vilnius, gruodžio 19 d. (BNS) — Seimo Teisės ir teisėtvarkos komiteto pirmininkas Aloyzas Sakalas mano, jog Aukščiausiojo teismo vadovas Vytautas Greičius turėtų išsiaiškinti, kodėl svarbus bylos dėl Kazimieros Prunskienės bendradarbiavimo su KGB dokumentas atsiradęs buvusio parlamentaro rankose.

Buvęs Aukščiausiosios Tarybos-Atkuriamojo Seimo (AT-AS) Sovietų Sąjungos KGB veiklai tirti komisijos pirmininkas Balys Gajauskas trečiadienį netikėtai Lietuvos archyvų departamentui įteikė dabartinės Seimo narės ir kandidatės į prezidentus K. Prunskienės pasižadėjimo bendradarbiauti su sovietų slaptąja policija originalą. Remiantis šiuo dokumentu, 1992 metais Aukščiausiasis teismas (AT) patvirtino K. Prunskienės bendradarbiavimo su KGB faktą. Anksčiau manyta, jog K. Prunskienės pasižadėjimas buvo įsėgtas minėtoje byloje.

„Vertinu tai kaip dokumento vagystę. Aš manau, jog Aukščiausiojo teismo pirmininkas turėtų pasidomėti, kodėl iš bylos dingio dokumentas, arba, jeigu jo ten nebuvo, kodėl jis nebuvo įsėgtas“, komentuodamas B. Gajausko poelgį, sakė A. Sakalas. „Išimti dokumentą iš bylos leidė teismo darbuotojai turi būti nubausti“, pažymėjo jis.

Tačiau Aukščiausiojo teismo pirmininkas Vytautas Greičius teigė, jog minėtojo pasižadėjimo originalas niekada nebuvo prijungtas prie K. Prunskienės bylos medžiagos. Pasak V. Greičiaus, 1992

metais AT teisėjai tik buvo nuvykę į Seimą susipažinti su minėtoju dokumentu, kurį turėjo B. Gajauskas.

Tačiau byloje yra ekspertizės išvados, jog minėtasis dokumentas ir K. Prunskienės parašas yra tikri.

K. Prunskienė rugsėjį paprašė Vilniaus apygardos teismą atnaujinti AT civilinę bylą dėl jos bendradarbiavimo su KGB fakto nustatymo. Savo prašyme teismui ji teigia, jog AT savo sprendimą priėmė, remdamasis suklasztotu dokumentu.



Buvusiai premjerei Kazimierai Prunskienei ir pirmajai atkurto Lietuvos Respublikos vyriausybei ketvirtadienį Vilniaus rotušėje iškilmingai įteiktas šių metų Santarvės ordinas „Pro augenda concordia“. Apdovanojimą už santarvės puoselėjimą kasmet skiria Lietuvos Santarvės fondas. „Teisėnyksta visoks pyktis ir teisigali Santarvė ir Meilė“, perskaitė žodžius iš Santarvės knygos Santarvės fondo pirmininkas Julius Kazėnas, pažymėjęs, kad pirmosios atkurto Lietuvos vyriausybės veikla gali būti pavyzdys ne tik Lietuvai, bet ir kitoms valstybėms. Pirmoji atkurto Lietuvos Respublikos vyriausybė dirbo 1990-1991 metais. Skiriant apdovanojimą, K. Prunskienės vadovautas Ministrų kabinetas buvo įvertintas atsisąžvelgiant į jo sugebėjimus dirbti koalicijos principu. Vyriausybėje buvo 18 ministrų — ir dešimnis (Sąjūdžio), ir kairiųjų (LDDP) atstovų.

Nuotr.: Buvusiai premjerei K. Prunskienei įteiktas ordinas, o balta Santarvės fondo vėliava — Santarvės Vyriausybės klubo seniūnui Albertui Sinevičiui. Kentucio Vanago (ELTA) nuotr.

SPORTO

APŽVALGA



MINTYS ŠV. KALĖDŲ PROGA SPORTININKAMS IR SPORTO MĖGĖJAMS

Štai ir vėl Kalėdų šventės. Jų proga norisi spausdinti žodžių pasiūlyti sveikinimus bei linkėjimus visiems sportininkams, sporto mėgėjams bei „Draugo“ skaitytojams, su kuriais tenka bendrauti jau nuo 1949-jų metų rudens.

Voš tik atvykus į naują kraštą, tuoj pat „Draugui“ (vėliau ir kitai lietuvių spaudai) reikėjo ruošti sportinę bei kitokią medžiagą. Teko būti savaitinio „Draugo“ sporto skyriaus iniciatoriumi bei jo redaktoriumi.

Per tą 53 metų laikotarpį daug kas atsitiko, daug reikėjo aprašyti, paminėti, daug pa-

sidžiaugti, na, žinoma, netrūko ir liūdnesnių momentų.

Smagu, kad lietuviai sportininkai Amerikoje dar vis reiškiasi, miela, jog dar yra apie ką rašyti, geru žodžiu prisiminti, o kartais — ir pabarti.

Norisi pasidžiaugti, kad lietuvių sportinė veikla dabar šiek tiek atgimsta, nes į ją įsijungia naujieji sporto entuziastai iš Lietuvos. Reikia sveikinti jų pastangas ir gerus norus. Tas ženklina, kad lietuvių sportinis judėjimas dar ilgai gyvuos. To kaip tik norisi palinkėti, pasitinkant Kristaus Gimimo šventę — šv. Kalėdas. **Edvardas Šulaitis**

MARGARITA DROBIAZKO: „MŪSŲ PERGALĖ — VISOS LIETUVOS LAIMĖJIMAS“

Garsiosios Lietuvos ledo šokėjos išskirtinis pasikalbėjimas „Draugo“ dienraščiu

Lietuvos dailiojo čiuožimo gerbėjai gruodžio 11–12 d. pirmąsyk iš arti pamatė tiek daug ledo žvaigždžių. Geriausių mūsų šalies ledo šokėjų Povilo Vanago ir Margaritos Drobiazko iniciatyva, Vilniaus Ledo rūmuose surengtame pasirodyme „Ledo žvaigždės“ čiuožė 1994 m. Lilehamerio olimpinis čempionas Aleksejus Urmanovas, 1999 m. Europos bei pasaulio čempionė, 2000-ųjų ir 2001-ųjų žemyno vicečempionė bei šių metų Europos čempionė Marija Butyrskaja, 2000 m. pasaulio čempionai Marija Petrova ir Aleksejus Tichonovas, dveji olimpiniai žaidynių bei pasaulio pirmenybių prizininkas prancūzas Philippe Candeloro, 1995 m. pasaulio ir 1997 m. Europos čempionai iš Čekijos Rene Novotny ir Radka Kovarikova, Bulgarijos šokių ant ledo čempionai Albena Denkova ir Maksim Staviski. Savo programos rodė prestižinių pasaulio ledo pramoginių renginių dalyvė Irina Grigorian bei ledo akrobatai Armen Saakian ir Akop Manukian, šiuo metu gyvenantys Las Vegas. Vilniuje debiutavo ir naujoji Lietuvos ledo šokėjų pora — lietuviai Aurimas Radišauskas ir amerikietė Clover Zatz. Renginyje taip pat dalyvavo pajėgiausi Lietuvos solo čiuožėjai — Gintarė Vostrecovaitė, Tomas Katukevičius ir Aidan Reklis. Renginio „Ledo žvaigždės“ kulminacija, be abejo, tapo Lietuvos poros Margaritos Drobiazko ir Povilo Vanago pasirodymas. Ledo žvaigždžių pasirodymą stebėjo ir šalies prezidentas Valdas Adamkus su žmona Alma.

Renginio išvakarėse „Draugo“ korespondentas susitiko su **Margarita Drobiazko**. Pateikiame jų išskirtinį pasikalbėjimą mūsų dienraščiui.

— Į Lietuvą iš užsienio parvažiuojate vos keletą kartų per metus, juo labiau — ne taip dažnai tenka matyti Jūsų poros pasirodymus Lietuvoje. Ar jaučiatės čia „namie“, pasikviatė tokia įspūdinga svečių draugija, ar taip pat esate svečiai?

— Žinoma, jaučiamės namie. Ir jaučiame, kad šie svečiai atvyko būtent pas mus. Kai mes vykstame svetur ir ten pasirodome — visuomet jaučiamės esą svečiuose. Išskyrus, žinoma, Rusiją. Bet ši kartą mes pakvietėme garsius pasaulio dailiojo čiuožimo meistrus ir svečius ne „pas kažką“, o pas save. Aišku, kad Lietuvoje jaučiamės namie.

— Ar niekad nesigailėjote priėjus Lietuvos pilietybę ir atstovaudama mažai šaliai? Galbūt, jeigu Jūsų partneris būtų iš Maskvos ar Peterburgo, šiandien Jūs būtumėte ne tarptautinių varžybų prizininkė, bet pasaulio ir olimpinė čempionė?

— Visų pirma, jeigu partneris būtų iš Maskvos ar Peterburgo, tai dar nereikštų, kad jis būtų tinkamas partneris. Jeigu aš ten būčiau galėjusi rasti tokį partnerį kaip Povilas, tai tikrai būčiau buvusi čempionė, tu neabejoju. Bet tokio partnerio ten nebuvo. Todėl šiandien aš geriausiai jaučiuosi, būdama pasaulio čempionato prizininke ir žinodama, kad mano partneris yra geriausias pasaulyje, negu užimčiau pirmąsias vietas, bet nebūčiau tikra, kad esu to verta ir patenkinta tiek savimi, tiek savo partneriu.

— Kaip jaučiatės tarptautinėse varžybose, dalyvaudama su Lietuvos vėliava? Kaip reaguojate, matydama savo vardą užrašytą ant lietuviškos trispalvės?

— Taip, Lietuvos vėliava dailiajame čiuožime sutapo su mūsų vardais. Ją kelia ne tik lietuvių kilmės asmenys. Jeigu mes matom Lietuvos vėliavą tribūnose, mus tai stipriai įkvėpia, pakelia dvasią. Dažnai vėliavų tribūnose būna daug. Tada aš žinau, kad tai žmonės, kurie atėjo mūsų nuoširdžiai palaikyti. Kartais ant vėliavų tiesiog būna užrašyta: Drobiazko-Vanagas arba Margarita-Povilas. Vadinasi, patys žmonės mane sujungė su Lietuva. Ir ne tik tuo, kad aš atstovauju šiai šaliai, kaip valstybei. Tam tikra prasme aš reprezentuoju ir jos žmones. Pagal tai, kaip aš atrodau, kiti žmonės sprendžia ir apie Lietuvos



Po pasirodymo Vilniaus Ledo rūmuose gruodžio 11 d. Iš kairės: Lietuvos prez. Valdas Adamkus, Margarita Drobiazko, Alma Adamkienė, Povilas Vanagas ir Lietuvos Dailiojo čiuožimo federacijos prezidentas Kazimieras Starkevičius.

moteris. Jie netapatina mane su Rusija. Netgi Rusijos sportininkai, su kuriais vaikystėje lankiau dailiojo čiuožimo treniruotes, kai pasakau, kad esu rusė, nustemba: mes visą laiką galvojome, kad tu lietuvi...

Vadinasi, Lietuvos vėliava jiems taip įsirežė į šąmonę, kad kitaip apie mane nebe galvoja. Beje, kaip ir aš pati: nebegalėčiau įsivaizduoti, kad aš „ne iš Lietuvos“. Panašiai nutiko ir Marinai Anisinai, kuri sutapo su Prancūzija.

Jeigu staiga man iškeltų Rusijos vėliavą, aš turbūt nesuprasčiau, kad tai siejama su manimi. Ir, aišku, nepajusčiau to džiaugsmingo išgyvenimo, kurį patiriu, matydama tribūnose Lietuvos vėliavą. Juk mes esame vieninteliai Lietuvos atstovai ir mūsų pergalė yra visos Lietuvos pergalė. Rusijoje labai daug čempionų ir labai daug dailiojo čiuožimo meistrų, bet jie ten yra tik nedidelė dailiojo čiuožimo dalis. O mes — kol kas visos Lietuvos dailiusis čiuožimas. Štai kodėl ši vėliava mums yra tokia brangi.

— Bet tarptautinėse varžybose nuolat patiriate „akersvėjų“, atsidūrę didžiųjų valstybių dailiojo čiuožimo federacijų tarpduryje. Juk Lietuvos dailiojo čiuožimo federacijos „užuovėja“ turbūt nėra labai patikima, kai tenka susidurti su įtakingesnių valstybių savanaudiškumu?

— Galui pasakyti, kad Lietuvos dailiojo čiuožimo federaciją dirba šiam sportui nepaprastai pasiaukoję žmonės. Su tomis lėšomis, kurias turi mūsų federacija, jie padaro kartais ne mažiau, negu įtakingos ir gerai finansuojamos didelės valstybių federacijos. Lietuvos federacija yra naujas narys tarptautinėje dailiojo čiuožimo organizacijoje, jos balsas čia yra, kaip ir kiekvienos naujos, nedidelės, neįtakingos šalies — ne itin reikšmingas. Bet kuri kita mažos šalies federacija taip išgarsėjo visame pasaulyje, kaip Lietuvos? Todėl, kad ji drąsiai kovoja už savo sportininkus, kai juos bando kas skriausti. Tai labai vertinga ir svarbi savybė.

Pastaraisiais metais Lietuva patraukė didelį pasaulinės spaudos dėmesį: atsirado ne tik pajėgūs čiuožėjai, kurie vis įsiterpia į pajėgiausių gretas ir atkreipia žurnalistų dėmesį, bet ir tos šalies federacija tarptautinėje bendrijoje užsirekomendavo, kaip būdri savo šalies interesų ir jos sportininkų gynėja. Jeigu kas dabar užsienyje išgirsta apie Lietuvos dailiojo čiuožimo federaciją, tuojau suklūsta: žino, kad su jais juokauti ir jų skriausti, kaip tai daroma su kitų mažų šalių federacijomis, pavojinga.

Norom nenorom tenka skaičiuoti, tuo tarpu kai daugelio kitų nedidelių šalių federacijų balso dažniausiai niekas rimtai neklauso.

— Ar galima būtų kalbėti apie kažkokią Lietuvos dailiojo čiuožimo tradicijų tąsą? Ar matote Lietuvoje jaunų žmonių, kurie galėtų sekti jūsų pėdomis ir testuoti savo pirmtakų vertę Lietuvos atstovavimą tarptautinėje arenoje?

— Matau tiek pavienių šokėjų, tiek dabar atsirado jau ir perspektyvi šokių pora. Tikiuosi, kad jie pasieks tam tikrų rezultatų. Nenorėčiau spėlioti, kiek jie bus reikšmingi tarptautiniu mastu, tai priklausys nuo darbo. Bet potencialo yra.

Viena didelė problema, kurią pastebiu Lietuvoje — stoka konkurencijos. Aš išaugau, pavyzdžiui, visiškai kitokioje aplinkoje. Visą gyvenimą buvau pratinama siekti tikslo: pirmiausiai — būti geriausia savo čiuožikloje, paskui — mieste, Rusijos čempionate, pagaliau — tarptautinėje arenoje. O Lietuvoje gali nuolat laimėti šalies pirmenybes, pasiekiant ir vidutinį lygį. Ir tai neskatina tobulėti. Reikia labai stiprios valios ir vidinės motyvacijos, kad tokioje aplinkoje galėtum pasiekti tarptautinės klasės meistriškumo. Jauni žmonės pasiekia tam tikrą lygį ir nustoja tobulėti, nes greta nebemato sau konkurentų.

Bet dabar, kai atsiranda vis daugiau gero lygio ledo arenų Lietuvoje, manau, kad natūraliai ims atsirasti ir daugiau konkurencijos.

— Tokios priemonės, kaip žvaigždžių pasirodymas Vilniaus „Ledo rūmuose“, turbūt irgi prisidės prie dailiojo čiuožimo populiarinimo Lietuvoje ir giliau motyvuos jaunuosius sportininkus lygiuotis ir geriausias pasiaukojusias? Juk iki šiol mes galėjome tik televizorių ekranuose stebėti pasaulinių žvaigždžių pasirodymus.

— Aš tikiuosi, kad iš tiesų tai turės didelės reikšmės, ir pirmiausia — jaunimui. Vienas dalykas stebėti pasirodymus per televiziją, ir visai kas kita — matyti gyvai. Jeigu būčiau mačiusi tokį reginį, būdama vaikas, man, tikriausiai, tai būtų įstrigę ilgai ir duotų ypač didelį impulsą tobulėti pačiai, žinodama, ko siekti. Tikiuosi, kad tai paskatins ir kitus. Juo labiau, kad drauge su žvaigždėmis ant ledo išeis ir Lietuvos čiuožėjai. Mes sudarėm sąlygas, kad jie galėtų pasirodyti kartu. Tai didžiulė atsakomybė, kai po tavęs čiuožia pasaulio ir olimpiniai čempionai. Aš tikiuosi, kad šis renginys įpareigos jaunuosius Lietuvos čiuožėjus ir suteiks jiems postūmį ateičiai.

— Kokie Jūsų ryšiai su

Amerikos ledo arenomis? Ar tenka pasirodyti Jungtinėse Valstijose?

— Anksčiau mes apskritai nelabai dažnai dalyvavome pasirodymuose. Daugiausia esame dalyvavę Europoje. Todėl, kad tie pasirodymai, paprastai, vykdo tarp varžybų. Mes neturėjome galimybių ilgesniam laikui skristi į Ameriką, nes būdavo svarbu tinkamai pasiruošti varžyboms. Tad galėdavom ištrukti tik vienai kitai dienai kur nors netoliese — į Vokietiją ar Angliją.

Dabar mūsų pagrindinis darbas — pasirodymai. Todėl mes priimame tuos pasiūlymus, kuriuos gauname ir kurie mums atrodo priimtini. Džiaugiamės kiekvienu pasiūlymu. Praėjusią vasarą su pasirodymais Amerikoje viešėjome tris savaites. O ateinančią vasarą — į Ameriką vykstame trims mėnesiams. Mums kviečia į St. Walley kurortą, kuris yra, berods, Wyoming valstijoje. Ten yra prabangus viešbutis, miestelis pritaikytas golfo pramogų mėgėjams, žmonės čia atvažiuoja ilsėtis. Prie viešbučio yra čiuožykla, vakarais čia renkasi publika, įrengti restoranai, tribūnos, iš kur galima stebėti pasirodymus ant ledo. Tad ten ateinančią vasarą praleisime tris mėnesius.

— Galbūt ir Amerikos čiuožikloje pamatysite Lietuvos vėliavą. Amerikoje taip pat gyvena nemaža lietuvių...

— Tikiuosi ją pamatyti, žinoma. Galbūt kai kas, sužinoję apie mūsų pasirodymą, atvažiuos pasižiūrėti. Aišku, Amerika yra labai didelė šalis, pasiekti Wyoming valstiją iš didesnių lietuvių telkinių galbūt ir nebūs lengva, bet tikiuosi, kad kas nors vis tiek atvyks. Mes turime daug savo gerbėjų, ypač Kanadoje. Nemaža jų turime ir Amerikoje. Galbūt jų turėsime daugiau, jeigu patiks mūsų pasirodymai.

— Ką norėtumėte pasakyti savo gerbėjams Amerikoje?

— Aš norėčiau visiems padėkoti, pirmiausia už palaikymą, ypač Salt Lake City olimpinėse žaidynėse. Ten mes susilaukėme ypatingai šilto amerikiečių ir kanadiečių palaikymo. Jie mus rėmė taip pat ir pasaulio čempionatuose. Už tai jiems — nuoširdus ačiū. Tikiuosi, kad su ne vienu jų dar turėsime galimybę susitikti Amerikos žemėje.

Kalbėjosi
Vidmantas Valušaitis
valiusaitis@hotmail.com

* **Olimpinis vicečempionas ir filosofas**, Lietuvos tautinio olimpinio komiteto (LTOK) narys bei premjero patarėjas Arvydas Juozaitis paskirtas naujoju Lietuvos kilnaus žaidimo komiteto (Fair Play) prezidentu.

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.
Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices.
Subscription Rates: \$100.00. Foreign countries \$115.
Postmaster: Send address changes to Draugas — 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.
Mažindami pašto išlaidas, pakvitavimų už prenumeratą nesiunčiame. Prie pavardės ir adreso, siųsdami laikraštį pažymime, iki kada prenumerata galioja.

Draugo prenumerata yra mokama iš anksto.			
	Metams	1/2 metų	3 mėn.
JAV	\$100.00	\$60.00	\$38.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$115.00	\$65.00	\$45.00
Tik šeštadienio laida:			
JAV	\$60.00	\$45.00	\$33.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$65.00	\$50.00	\$38.00
Užsakant į Lietuvą:			
Oro paštu	\$500.00	\$250.00	
Reguliariu paštu	\$100.00	\$55.00	
Tik šeštadienio laida oro paštu	\$160.00	\$85.00	
Tik šeštadienio laida reguliariu paštu	\$55.00		

Vyriausios redaktorė — **Danutė Bindokienė**
Administratorius — **Valentinas Krumpis**
Moderatorius — **kun. Viktoras Rimšelis**
• Administracija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
• Redakcija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:00, šeštadieniais nedirba.
• Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos atsiunčiamos, gavus prašymą, ką nors skelbti.
• Redakcija straipsnius taisy savo nuožūra. Nenaudotų straipsnių nesaugo.
Siunčiant prašome pasilikti kopiją.
El-paštas: administracija@draugas.org
redakcija@draugas.org
rastine@draugas.org
skelbimai@draugas.org

EDMUNDAS VIZINAS, M.D., S.C.
VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS
Kalbama lietuviškai
6918 W. Archer Ave. Ste. 516
Chicago, IL 60638
Tel. 773-229-9965
Valandos pagal susitarimą

DR. JOVITA KERELIS
DANTŲ GYDYTOJA
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. (708) 598-8101
Valandos pagal susitarimą

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.
KARDIOLOGAS — ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

ARAS ŽLIOBA, M.D.
AKIŲ LIGOS — CHIRURGIJA
219 N. Hammes Avenue
Joliet, IL 60435
Tel. 815-741-3220

EUGENE C. DECKER, DDS, P.C.
DANTŲ GYDYTOJAS
Lietuviams sutvarkys dantis už priimamą kainą. Pacientai priimami absoliučiai punktualiai. Susitarimui kalbėti angliškai arba lietuviškai.
4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL
Tel. 708-422-8260

MARIUS KATILIUS, M.D.
CHIRURGAS
Trūkio, tulžies pūsles, krūtį, žarnyno, endokrinologinė ir laparoskopinė chirurgija.
300 Barney Dr., Suite A
Joliet, IL 60435
Tel. 815-744-0330;
lietuviškai 815-744-8230
www.centerforsurgeryandbreasthealth.com

TALENTINGA LIETUVAITĖ

Vaiva Laniauskaite, trečius metus lankanti Lake Catholic gimnaziją, Mentor, Ohio, yra pasižymėjusi tinklinio žaidėja. Dvejis metus iš eilės Vaiva su savo komanda pateko į Ohio valstijos „Division II“ pusfinalius, užbaigdama sezoną su 26 laimėjimais ir 2 pralaimėjimais. Jų komanda buvo keturių geriausių komandų tarpe.

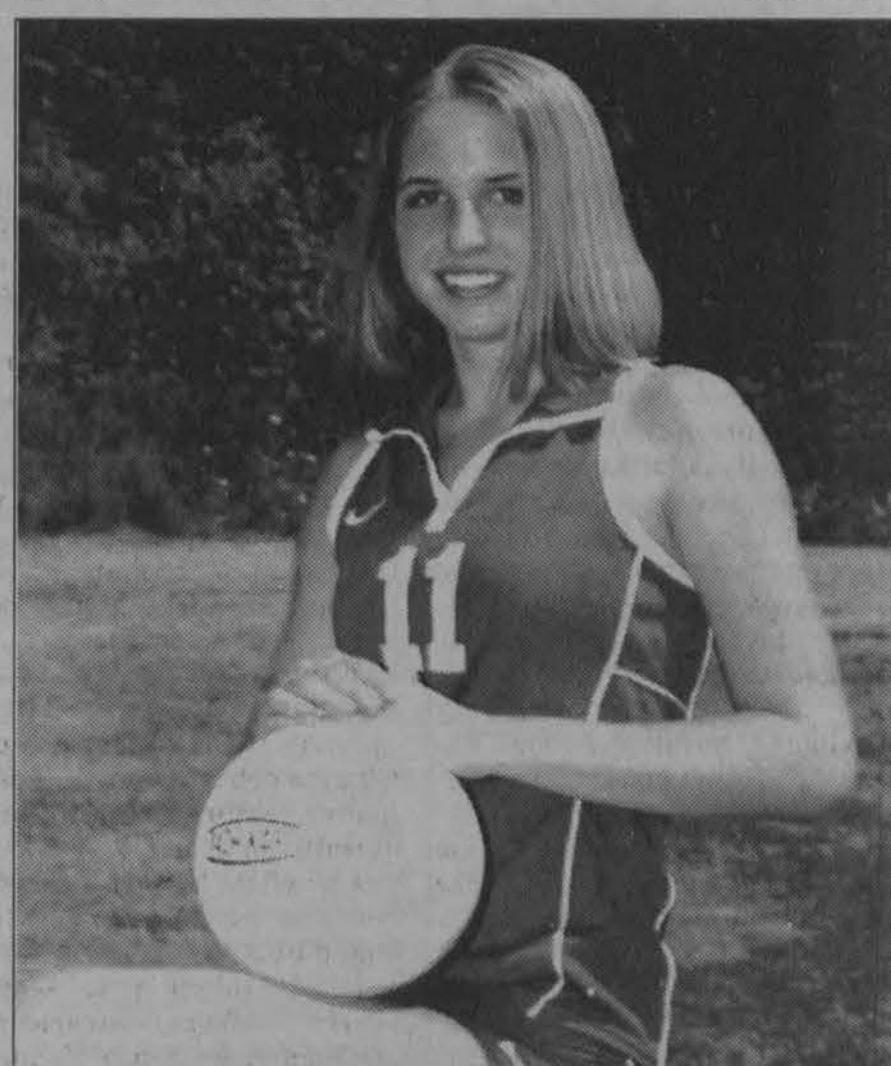
Vaivos rolė komandoje yra dvejopa: puolime ji servuoja kamuolį, iš oponento paservuotą kamuolį pasuoja keliškai ir pakeltą kamuolį kerta į oponento aikštę. Gynime smarkiai kertamus kamuolius iš oponento pusės ji pasuoja keliškai.

Už gerus pasirodymus Vaiva yra laimėjusi įvairių premijų ir nusipelnusi ne-

mažai dėmesio iš amerikiečių spaudos. Ji Cleveland dienraščiuose buvo nubalsuota „Player of the Week“ ir išrinkta į „All Star“ pirmą komandą. Ji taip pat Ohio valstijoje buvo paminėta kaip viena iškilų gimnazijos tinklininkų.

Malonu matyti lietuvius ir lietuvaiteis pažymėtus už sportinius gabumus amerikiečių spaudoje. Taip pat malonu matyti tą patį jaunimą, įsijungusį į lietuvišką gyvenimą. Nepaisant sportinio gyvenimo reikalavimų, Vaiva randa laiko dalyvauti Cleveland „Nerijos“ skautų tunte, moksleiviuose ateitininkuose, ir talkina Dievo Motinos parapijoje. Linkime Vaivai sėkmės, užbaigiant jos gimnazijos tinklinio karjerą.

Regina Ž.



Vaiva Laniauskaite.

JAU IR EUROPOJE

„Europos Sąjunga (ES) perbraižė savo žemėlapi, nustumdama savo sienas į rytus. Ji priėmė 10 naujų narių — daugumas jų vargingi buvę komunistiniai kraštai“, — apie ilgai lauktą Europos Sąjungos praplėtimą tokiu sakinio praneša „New York Times“ bendradarbis Elaine Sciolino gruodžio 13-tos laidoje. Ir iš karto į akis šaunasi dvi didžiulės klaidos: Tie kraštai nei taip jau labai vargingi, nei buvę komunistiniai. Jie tik ne tokie turtingi kaip visada laisvi buvę Vakarų kraštai, kuriems joks okupantas neklidė normaliai vystytis. Jie niekada nebuvo komunistiniai, bet tik komunistinės Sovietų Sąjungos okupuoti ir prievartaujami komunistiniais tapti. Į Europos Sąjungą jie jungiasi ne kaip išmaldos prašytojai, bet kaip lygiateisiai nariai, ieškodami tinkamesnių sąlygų sava gerovei kurti. Tačiau irgi nežino, kokias sąlygas iš tikrųjų jie čia ras, nes kur toji sąjunga eina, dar nė jai pačiai neaišku. Sutarimo nėra nė tarp esamų narių. Vienos jų žada kurti Europos Jungtines valstybes Amerikos pavyzdžiu, o kitos nori laisvais ryšiais jungiančios sąjungos, kurioje nebūtų prarandamos savos suvereninės teisės.

Jungtinės Europos valstybės siūlantieji nori Europos parlamento, galingesnio už valstybę — narių parlamentus, Prezidentūros ir prezidento, kuris dėl įtakos varžytųsi su valstybių — narių prezidentais, ir bendro vyriausio teismo. Tačiau vargu ar tai bus galima kada nors pasiekti, nes iš vietos dar nepajudėjo nė prieš porą metų užsimotas bendrų karinių pajėgų kūrimas, ir pradedama abejoti, ar kas nors iš to užmojo išeis. Taip pat nepavyksta susitarti ir dėl bendros ES užsienio politikos. Bus bėdos ir su naujų narių priėmimo pabaiga. Dabar pakviestos 10 valstybių narėmis taps 2004 metais, tačiau dar nėra nustatyta jų įvedimo tvarka. Nėra nei politinio, nei administracinio plano ir nežinia, kaip organizacija pati save valdys. Tik prirašyta 80,000 puslapių įstatymų ir taisyklių, — iki smulkmenų, nurodančių net kaip „saugiai nukauti uodą“.

GYVENIMO VINGIAIS

JUOZAS KAZIONIS

Pūga

Nr.4

Čia skambina Artūras iš Amerikos“... Ne iš karto atsiliepė Stasė. Ji nei kiek nedvejojo, kad viena sykį prisistatys jai Broniaus sunus, kuris telegrama jai pranešė apie tėvo žuvimą ant plento Kučių naktį, o vėliau ir ilgus laiskus rašydavo. Bet iš karto ji gerokai sumišo, užtat, kad jis atsirado taip staiga, nepranešęs, net kad rengiasi atvykti.

„Tai kur tu dabar randiesi, vaikel? Ar jau Čikagoje?“

„Ne visai, teta. Draugo suviliotas, pasukau į šoną. Nukrypau į šalimą nuo jūsų valstiją — Indianą, ir randuosi gerokai toliau į pietus nuo Čikagos. Draugas ten dirba prie sunkvežimių remonto, tad pakvietė ir mane atvykti. Sako, dviese bus smagiau. Mechanika — mano specialybė, Lietuvoje prie traktorių dirbau, nusimanau ir apie

Ten paaiškinta, kaip susijungusios bendrovės turi surašyti sutartis, kaip ūkininkai turi pavadinti savo pagamintus sūsius, kada medžiotojai gali šaudyti mažus paukštelius, kiek valandų per savaitę žmogus turi dirbti ir kas yra dantistas. Ir tokia „tvarka“ išvedė, ES vadovai šaiposi iš NATO, kuri, pagal juos, vargsta, ieškodama savo paskirties ir uždavinio. Juokiasi puodas, kad katilas juodas.

Tačiau nepaisydami tokios absoliučiai tobulos maišaties, į Kopenhagą susirinkę ir pakvietę 10 naujų kandidatų į nares, europininkai buvo labai laimingi. Laimingos buvo ir pakviestos naujos valstybės: Lenkija, Čekija, Vengrija, Slovakija, Lietuva, Latvija, Estija, Slovenija, Malta ir Kipras, ir tuojau pat pradėjo skaičiuoti kada nors gausimus pinigus. Tačiau esamoms narėms, kurių išdų sudėti pinigai bus išmokami naujoms, daugiau rūpėjo kiti reikalai: panaikinimas tarpvalstybinių ginčų, vaidų, karų. „Šiandien mes uždarėme duris pačiam kruviniausiajam Europos istorijos laikotarpiui; nutarėme amžinai išgydyti šio žemyno žaizdas; norime sukurti vieną vieningą Europą“, — sakė žinia-sklaidininkams Danijos ministras pirmininkas Anders Fogh Rasmussen. „Kopenhagoje mes paruošėm Europą ateičiai. Atmintina diena jos istorijai“, — džiaugėsi Didžiosios Britanijos ministras pirm. Tony Blair. Toji sujungta Europa dabar globos 25 kraštus, kuriuose gyvena 450 mln. žmonių ir kontroliuoja 9 trilijonų eurų vertą ekonomiką. Apytikriai — Amerikos pajėgumas.

Tokį milžiną gaminti nebuvo lengva. Liko ir nepatenkintų. Labai nuskriausta pasijuto Turkija, siekus dar net ne narystės, bet tik leidimo pradėti derybas arba bent nustatyti derybų pradžios datą. Jos prašymas buvo atmetas. Priežastis: nesutvarkytas žmogaus teisių klausimas ir per mažai demokratiška pati valstybė. Per didelė karininkijos įtaka. Tačiau ir pakviestos ne visos valstybės vienodai laimingos. Lenkija net konferencijos sugriovimu grasė. Dėl pinigų ūkininkams. Didžiausioji tarp kandidatų, todėl ir daugiausia norinti gauti,

Lenkija susikibo su didžiausia pinigų mokėtoja Vokietija. Nesusipratimas atslūgo, nutarus naujų narių ūkininkų rėmimo išdą papildyti 430 mln. eurų. Iš viso naujoms narėms per dvejus metus — nuo 2004 iki 2006 — bus išmokėta 42 milijardai eurų. Nuolaidų reikalavo ir kiti kraštai. Bulgarija išsidėrė mokesčių lengvatas vietinės gamybos degtinei. Vengrija — vynus vadinti „Tokay“ vardu, Latvija gavo leidimą gaudyti mažesnes žuvels negu nurodyta toje 80,000 puslapių „biblijoje“. Lietuva džiaugėsi savo derybininkais, laimėjusiais net „per daug“ pinigų. Tik neilgai, nes, „Lietuvos rytui“ išaiškė, kad ir Lietuvai skiriamą paramą įeina ir Ignalinos atominė jėgainė uždaryti numatyti pinigai, pasirodė, kad ir Lietuva gauna tiek pat, kiek kitos Baltijos valstybės. Gal kol kas čia ir yra didžiausia nauda, atsverianti visas bėdas, vykdančias reikalavimus, surašytus į apytikriai pusantro šimto storų knygų. Kas su tokia „literatūra“ gali susidoroti?

„Esame nuvarge, bet patenkinti. Derybos baigtos sėkmingai. Esame tarp trijų šalių, išsikovojusių daugiausia pinigų vienam gyventojui“, — kalbėjo Lietuvos užsienio reikalų ministras Antanas Valionis, matyt, dar nesuvokęs, kad į tuos, vienam žmogui trejiems metams skirtus, 387 eurus įeina ir Ignalinos uždarymo pinigai. Sužinojęs, ir jis nusivils tokia Kalėdų senelio dovana. Bet ar kitaip galėjo būti?

Turbūt ne. Nes kaip tuos visus klausimus bevartytum, jie suveda į vieną atsakymą — šie metai Lietuvai tikrai istoriniai, žengti dviem lemtiniais žingsniais: NATO ir Europos sąjunga. Lietuvos kova į Europą įkelta ir jai vieta ten užtikrinta. O kaip bus joje, sunku net ir spėlioti, nes tai priklausys jau nebe nuo derybininkų, bet nuo vadų, daugiausia nuo prezidento ir premjero. Kol kas jų egzaminas dar neišlaikytas, teigia „Lietuvos rytas“ vedamasis (2002.12.17) „Pinigų skirta nemažai. Ar pavyks Lietuvai pasinaudoti ES teikiama tramplyna šalies gerovei padidinti, daug priklausys ir nuo valdžios, bet ir nuo paprastų žmonių — ūkininkų, verslininkų, mokslininkų, savivaldos atstovų bei kitų pareigūnų, turinčių ir galinčių siūlyti projektus, kuriems įgyvendinti būtų naudojami Europos Sąjungos skirti milijonai. Nesugebėjimas tinkamai pasinaudoti ES parama gali virsti ne tik prarastomis

aplankyti tikrai nepamirš.

Nesulaikoma plaukia Stasės mintys šiandieną — visas jos gyvenimas vaizdžiai prabėga pro akis. Nebekreipia dėmesio ji nei į už lango stūgaujantį pūgą, kuri nesiliauja blakiusi po kiemą sniego sūkurius, o kamine šėlsta ir kaukia, lyg peralkęs vilkas stūgaudamas, vėjas. Bet pas ją kambaryje šilta ir jauku. Stasei malonu prisiminti praėjusį, juk tai viskas, kas jai beliko. Prie savo prisiminimų ji sugrįžta ir vėl.

Gal metams ar daugiau praėjus po pirmojo Artūro telefoninio skambučio, vieną dieną rudenioj traukėsi į Čikagą. Nei darbų aplink, nei kaip į juos nuvažiuoti. Į krautuves ir tai ji turi taikytis prie Reginos. Jei jis apsisotų Indianoje, tai gal nuo Čikagos nebūs per toli — apsilankys. Artūras aiškino, kad Jurgita su Aurimu atvyksia pas jį vėliau, kai įsikurs, tada vėl visi gyvens kartu. Susijaudinusi Stasė primygtinai kvietė aplankyti ją, kai šeima atvyks ir įsikurs — susipažins su Regina, jos žentu Valium. Artūras užtikrino, kad jų



Amžinojo tautos atminimo ir gėlos vietoje — Medininkų pasienio poste gruodžio 16 d. atidarytas pertvarkytas žuvusiųjų atminimo paminklas. Greta jo originaliu stiklo kupolu apgaubtas muitininkų ir pasieniečių pasienio kontrolės vagonėlis, kuriame 1991 m. liepos 31 d. žuvo septyni Lietuvos pareigūnai. Medininkų pasienio posto vagonėlio ekspoziciją apžiūri vienintelis išlikęs gyvas tragedijos liudininkas Tomas Šernas.

Kęstučio Vanago, (Elta) nuotrauka.

galimybėmis paspartinti Lietuvos pažangą, bet ir rimta valstybės problema“, — rašo tas pat „ryto“ vedamasis. Jam gali tik pritarti, pasiremdamas net nepriklausomybės pradžios pavyzdžiais. Gausybė valstybės turto paveldėjusios, pirmosios Lietuvos valdžios ji arba susikimšo į savo kišenes, arba beprasmiškai iššvaistė be jokio reikalo ir dabar skundžiasi, kad Lietuva skursta. Kodėl per tuos metus ji negalėjo pasiekti nors trečdaliu taip pat nacių okupacijos nuolinto, mažytio, jokių žemės turto neturinio, Liuksemburgo gerovės? Šio nykštuko metinis gaminytis siekia 43,000 eurų (vienam gyventojui), o Lietuvos — tik 3,200 eurų. Ar bent dabar, kai ateina dovano-

jami pinigai ir kyla jų galimai paveiklesnio panaudojimo klausimas, nebūtų laikas visiems Lietuvos vadovams susidomėti Liuksemburgo patyrimu, pastudijuoti jo kelius į tiesiog studijinantį praturtėjimą ir pabandyti rasti atsakymą į klausimą, kodėl tokios pat ekonominės padėties negali susikurti Lietuva?

*** Kaip teigia Lietuvos verslo elitai, valstybės įmonė** — jėgas ir naujas rinkas yra kur kas agresyvesnis nei Vidurio Europos gamintojų. Naujų produktų kūrimas bei kapitalinės investicijos taip pat pralenkė minėto regiono įmones. (KD, Elta)

JAV Lietuvių Bendruomenės Vidurio Vakarų apygardos valdyba sveikina Šv. Kalėdų ir Naujųjų Metų progą visus XVI Tarybos narius, JAV LB Krašto Valdybą, visus apylinkių vadovus ir bendruomenininkus, linkėdama sveikatos, sėkmės ir laimės

*Birutė A. Vindašienė — pirm.,
Nijolė Grigaliūnienė, Stasė Korres,
Paulius Guobužis, Rita Šakenienė,
Irena Kirkuvienė, Žibutė Žiupsnienė*

apsitvarkyti, tad į saulę neapžiūrėjau amerikiečių žaidimo mandrybes. Pasirodė, kad Aurimas šį sportą irgi jau neblogai suprato, keleto žaidėjų net pavardės žinojo. Toks vaiko dėmesys bei protingos jo pastabos apie amerikietiška sportą Valiui buvo prie širdies. Jam malonu buvo su Aurimu bendrauti — abu buvo patenkinti ir nenuobodžiavo.

Stasė, likusi viena su Artūru, kai tik Jurgita kur pradingdavo su Regina, naudojosi proga ir stengėsi kuo daugiau sužinoti apie brolio mirtį. Klausant Artūro pasakojimų, kiekvienas žodis skaudžiai smigo jai į širdį, o mintimis jungėsi su toli likusiais namiškiais, tarsi ji pati būtų buvusi toje senoje kaimo gryčioje. Kartu su Artūru ji dar kartą giliai išgyveno prieš eilę metų įvykusią šeimos tragediją.

„Mama Kučių vakarienei turėjo jau viską paruošusi: stalas buvo padengtas — tik tėčio vis dar nesulaukėme. Gal prie traktoriaus kur užsinebėję, manėme — ne kartą taip susivelinęs grįždavo. Pradeda ką būdavo ir negrįš

namo, kol nebaigia. Bet kai visai sutemo, mama ėmė rūpintis ir nerimauti. Savo telefono tuomet dar neturėjome. Nutarėme eiti pas kaimynus: sakome paskambinsime ir raštine, gal ten ką rasime. Klampojame per sniegus pas Dobilą, pasišviesdami liktarna. O vėjas bloškia sniegą į veidą, net kvapą užimdamas. Žingsni ar du prieš save tegalėjome matyti. Šiaip taip nuaplaukėme. Nustebė pamatę mus kaimynai tokiu metu — jie visi jau sėdėjo prie Kučių stalo. Bet pastebėjo, kad mes lyg nesavi ir sužinoję mūsų susirūpinimą dėl tėčio, tuoj pat surinko raštines numerį, bet viskas buvo veltui. Ragelį ten niekas nepakėlė. Kvietė mus kaimynai sėsti prie stalo ir atsikvėpti, bet nesėdome, skubėjome atgal. Vėl klampojame per pusnis, kaip ir ateidami. Tik dabar eiti buvo lengviau, sniegą vėjas drėbė mums į nugarą ir sprandą.

Grįžę radome tuščius namus, kaip ir palikę; pradedėjome, tėčio laukdami visą naktį, bet niekas prie durų nesukrebdėjo. Kitą dieną apie

Bush, Landsbergis, Putin

2002 m. lapkričio 21 diena Lietuvos Respublikos istorijos puslapiuose bus įrašyta, jeigu ne auksinėmis, tai bent užtikrintai nenykstančiomis raidėmis. Kad geriau to įvykio prasmę suvoktume, atskleiskime Lietuvos istorijos knygą ir atraskime puslapius, užpildytus prieš tuziną metų.

Anomis dienomis galingos Sovietų Sąjungos imperijos suirimas neatrodė jau taip visiškai neišvengiamas. Virš „blygybės imperijos“, lyg Damoklo kardas, jau kabėjo pranašingas ženklas. Daugelis JAV politikų pamatė ir suprato, kokia tuščia vidurinė visgi yra sovietų imperija. Tikta tuometinis prezidentas — vyresnysis George Bush — stovėjo visiškai aklyvietėje, nematydamas tokios auksinės progos. Priešingai — nuvykęs į Kijevą (Ukrainoje), jis ragino (tiesiog reikalavo) ukrainiečius pasilikti su Maskva. Prezidentas rimtai užsirūstino, kai „New York Times“ žurnalistas William Safire tą jo pranešimą pavadino „chicken Kiev“ kalba ir savo pastabas išspausdino tame dienraštyje. Šis laikraštlininkas prisipažino, kad prez. Bush nuo to laiko niekuomet su juo nekalbėjo.

Bush nepraregėjo ir dar vėliau. Jau Islandijai (pačiai pirmajai) ir Kanadai pripažinus Lietuvos Respublikos nepriklausomybę atkurimą, JAV prezidentas kalbėjo žinia-sklaidai: „Mums reikia daugiau faktų!“ Tikriausiai kiekvienas Amerikos lietuvis jam būtų galėjęs po kojom pažerti kelis tu faktų kibirus!

„Visgi baltiečiai, vadovaujami Lietuvos Vytauto Landsbergio, švelnaus elgesio, nepaprastos drąsos pianisto-politiko, palaužė sovietų tvirtybę ir ryžosi atkurti nepriklausomybę, iššaukdamai žiaurų Maskvos pasipriešinimą. Tas padėjo suskaldyti ir Sovietų Sąjungą“, tuomet rašė tas pats amerikietis korespondentas William Safire.

Visą dešimtmetį Baltijos kraštai mėgino užsitikrinti ateities saugumą, siekdami narystės NATO. Jie tikėjo, kad tik tuo būdu galės išvengti galimos Rusijos agresijos. Kai George Bush jaunesnysis atsisėdė į prezidento kėdę JAV sostinėje, jis pradėjo stumti pirmyn NATO plėtros klausimą, nebekreipdamas dėmesio į Rusijos prez. Vla-

dimir Putin nuolatinis protestus. Kuomet Putin įsitikino, kad Vakarai NATO plėtrą laiko rimtu siekiu ir nežada nusileisti, jis turėjo tydomis tą sprendimą priimti, lygiai. Panašiai Putin nusileido ir dėl JAV pasitraukimo iš ABM sutarties.

Amerikos spaudoje pasklido nuomonė, kad 2001 m. rugsėjo 11-osios tragedija kone per dieną pakeitė Putin iš gerokai nusilpusio JAV-ų varžovo (o gal net priešo) į tvirtą sąjungininką; iš sužeistos meškos į pataikaujančią šunytį. Po šių metų lapkričio 21 d. amerikietiškoji žiniasklaida džiaugsmingai sveikino Rytų ir Vidurio Europos valstybes, gavusias pakvietimą į NATO, juo labiau, kad tas pakvietimas atėjo — jeigu ne su Maskvos palaiminimu, tai bent neprieštaraujant.

Juk prieš tai Vladimir Putin užkulisuose visai manevravo, kad sukludytų Baltijos kraštų kelią į NATO, reikalaujamas, kad jos pirmą istotų į Europos Sąjungą. Putin taip pat mėgino apriboti NATO kariuomenės ir ginklų išdėstymą Baltijos valstybėse, kas būtų pavertę jas jau žemesnės klasės narėmis. JAV prez. George W. Bush tai griežtai atmetė.

Prahoje vykusiame NATO viršūnių susitikime prez. George W. Bush spaudos atstovams pareiškė, kad Rusija nėra Vakarų priešas, tačiau, pasak tų pačių JAV laikraštinių, Vilniuje Lietuvos Vytautas Landsbergis turi „geresnę atmintį ir dėl to yra daug atsargesnis. Jis pasakė: „Aš nematau jokio pagrindo pasitikėti rusais“.

Svarbiausias NATO tikslas — išlaikyti Rusiją, kad ji niekad nepavirstų Vakarų ar kieno nors kito priešu. Niekas neprivalo užmiršti, kokia „baimė buvo apėmusi pasaulį, gyvenantį komunizmo šešėlyje (juk tai buvo vos prieš tuziną metų).

Mums labai džiugu matyti, kaip visas kultūringas Vakarų pasaulis pagarbiai vertina V. Landsbergį. Jo didvyriška drąsa, diplomatiškas įžvalgumas, prieš silpnų pamatymas ir geriausiai laiku „kirstas smūgis“ išvedė Lietuvą į laisvę. Tiesiog neįmanoma suprasti, dėl ko Lietuva jį niekina, kai užsienis V. Landsbergį apipila pagyrimais, premijomis ir žymenimis.

vidudienį, per Kalėdas, į duris pasibeldė milicijos tarnautojai ir pranešė, kad Bronius guli Raseinių ligoninėje. Eidamas plentų, jis buvęs mašinos užgautas ir sužeistas. Taip pat buvęs tos pačios mašinos nuvežtas ir į ligoninę. Geras žmogus buvo tas jų pažįstamas milicininkas: tą pačią dieną nuvežė juos į Raseinius. Bronių radę jie gulintį be sąmonės; jos neatgavę, už poros dienų jis paliko ir šį pasaulį.

Vėliau pavykę Artūrai ir arčiau prie šios nelaimės šaknų prisikasti. Sužinojęs, kad Bronius buvęs užgautas pravazuojančio taksi. Susiradęs net ir taksi vairavusį soferį. Po ilgesnio pokalbio kavinėje prie stikliuko konjakėlio taksistas prisipažinęs, kad tasyk jie grįžė iš Klaipėdos į Kauną. Vaziavę trise: aukštas prokuratūros tarnautojas, o kartu su juo buvusi ir mergina. Vaziuojant buvo išgerta, nors jis pats butelio nelietęs. Prokuroras visą kelią raginęs duoti daugiau „gazo“ — Kučių vakaras, o jau vėlu.

Bus daugiau



Bičiulystė

Parengia Ligija Tautkuvienė,
talkingant sūnui Adamui

Rašykite mums „Draugo“ adresu su nuoroda „Bičiulystei“
arba P.O. Box 4102, Wheaton, IL 60189
el. paštas: bičiulyste@aol.com

Į SVEČIUS PAS OLIMPINĮ ČEMPIONĄ

Apie krepšininkus, sėkmingai garsinančius Lietuvos vardą čia Amerikoje, gana dažnai skaitome spaudoje ar matome juos žaidžiančius televizijoje. Apie kitos, ne tokios populiaros sporto šakos „ambasadorių“ — biatlono olimpinį čempioną Algimantą Šalną girdime gerokai rečiau. JAV biatlono rinktinės trenerio apsilankymas pas draugus Laimą ir Rimantą Žukus, gyvenančius Čikagos apylinkėse, buvo gera proga pasidomėti, kaip gi jam ir šeimai klostosi gyvenimas Dėdės Samo žemėje.

Į Ameriką 1984-ųjų metų Sarajevo olimpinis biatlono estafetės čempionas atvyko 1991 metais. Jam buvo pasiūlyta treniruoti JAV biatlono rinktinę. Pradžią nebuvo lengva. Pirmiausia — kalbos barjeras. Pradžioje padėjo biatlono specialistas iš Vokietijos, su kuriuo Algimantas susikalbėjo vokiškai. Toks bendravimas su sportininkais per vertėją negalėjo ilgai tęstis. Vieną dieną vokiečių pasakė: „Atgi, tu privalai prabilti angliškai, jei nori būti suprastas“. Ir Algis ryžosi. Kai vienoje treniruočių stovykloje jo mokiniai ruošėsi ne tik slidinėti, bet ir važinėti riedučiais, jis rūpestingai išsivertęs, pasakė, kad „r“ daryta, bet anglų kalba savo pirmąją frazę: „Vaikiniai, čia riedučiai nereikalingi, yra pakankamai sniego“. Mokiniai buvo maloniai nustebinti. Biatlonas JAV nėra toks populiarus, kaip krepšinis, futbolas ar beisbolas, tai, nesitikėdami uždirbti milijonų, biatlonininkai sportuodavo kaip mėgėjai. Užuo intensyviai treniravęsi prieš atsakingas varžybas, jie prsimanydavo įvairių pramogų, nesugebėdavo susikaupti. Rinktinės branduolį sudarė beveik A. Šalnos bendraamžiai, visas savo potencialias galimybes jau išnaudoję sportininkai. Treneris jiems atrodė daugiau kaip draugas, kurio nurodymus galima aptarinėti ir nebūtinai juos vykdyti. Įprastam prie mušto SSRS rinktinėje, kur tekėjo besąlygiškai vykdyti visus trenerio nurodymus, tokie santykiai A. Šalnai buvo keisti. Dažnai po varžybų treneris jausdavo di-

desnę gėdą, negu sportininkai. O, kai Lillehammerio olimpinės žaidynės amerikiečiai tarp 65 dalyvių užėmė priešpaskutines vietas, Algimanto Šalnos kankinimas tarp tautkuvienės turnyre, kur tarp kelių dešimčių varžovų jis užėmė 20-ą vietą. Todėl JAV biatlono federacijos vadovams tiesiai šviesiai pasakė: arba kuriame naują biatlono sistemą, arba išsiskirstom.

Algimantui Šalnai buvo patikėta kurti naują JAV biatlono viziją. Tam prireikė ne vienerių metų atkaklaus darbo. Buvo aukojamas savaitgalis, šeimos interesai. Reikėjo sukomplektuoti jauną, perspektyvią komandą, kurios nariai nebijotų alinančių treniruočių ir jaustų pergalių alkį. Tokių nerasi tarp patogumų išleptųjų jaunųjų, su savo populiariųjų sporto šalių aikštelėse. Teko ieškoti jų toliausiose šalies vietovėse. Taip viename Aliaskos vieniemyje Algimantas surado Džejų Hakkineną, fiziškai stiprų ir psichologiškai tvirtą vaikina, kuris po trejų metų treniruočių pasaulio jaunimo čempionate Italijoje iškovojo aukso medalį. Taip prasidėjo naujoji JAV biatlono banga, žadanti geras perspektyvas. Nagano žiemos žaidynėse amerikiečių komanda didelių vilčių dar negalėjo turėti, bet šiais metais Salt Lake City jau buvome arti pajėgiausių pasaulio biatlonininkų dešimtuko — džiaugėsi Algimantas Šalna. Džėjus Hakkinenas 12,5 km persekiojimo varžybose užėmė 13-ą vietą. (Tarp kitko, šio sportininko motinos tėvai kilę iš Lietuvos, o tėvo — iš Suomijos). Tai geriausias rezultatas JAV biatlono istorijoje. Trenerio nuomone, užkopti ant olimpinės pakylės trukdo psichologinis barjeras: amerikiečiai biatlonininkai neįpratę prie tokių aukštų laimėjimų.

Artėjant 2002-ųjų metų žaidynėms, Šalnų šeimai beveik metams teko palikti savo namus Willston, Vermont valstijoje ir persikelti į Utah. JAV biatlono federacija moterų ir

vyrų rinktinę treneriui išnuomavo namą Park City miestelyje netoli olimpiados sostinės Salt Lake City. Kartu su juo gyveno ir šeima — žmona Neringa, šešiolikmetė dukra Ivetta bei trylikametis sūnus Tautvydas. Artiau olimpinį trasų apsigyveno ir JAV biatlonininkai, taip kad A. Šalna nuo ryto iki vakaro buvo užsiėmęs su jais. Žmonai Neringai irgi netrūko darbo — ji vertėjavo sportininkams, atvykusiems iš šalių, buvusių SSRS sudėtyje. Mėgsta sportą ir Šalnų vaikai. Tautvydas, draugų vadinas Tauty, nuo trejų metų žaidžia ledo ritulį. Tėvo pėdomis sūnus nepasuko, nes biatlonas jam atrodo tik mankšta, o ne sportas. Ateityje Tautvydas norėtų patekti į Lietuvos rinktinę. Ivetta nuo mažens lankė dailiojo čiuožimo treniruotes, o paskutiniu metu susidomėjo žolės rieduliu. Park City kalnų slidinėjimo kurorte vaikai lankė mokyklą, laisvalaikiu nemažai slidinėjo. Tautvydas žaidė Salt Lake City savo amžiaus ledo ritulio rinktinėje, su kuria savaitgaliais dažnai išvažiuodavo į kitas valstijas varžyboms. Be to, jis žaidė krepšinį už mokyklos komandą.

Vasarą, pasibaigus olimpiniam rūpesčiui, visa šeima apsilankė Lietuvoje. „Kauno diena“ išspausdino platų interviu su buvusiu Kauno Kultūros instituto auklėtinu. Algimantas Šalna dekingas savo Alma mater bei buvusiam treneriui, kurio perteiktą patyrimą jis sėkmingai pritaiko treniruodamas amerikiečius. Jo nuomone, Lietuvoje paruošiami geresni specialistai, o be to lietuviai labai gabūs naujų dalykų ir todėl vertinami užsienyje. Sportininkas pasiryžęs padėti kuo galėdamas Lietuvos biatlonininkams. Jis jau rūpinasi lazerinės sistemos šaudymo treniruotėms idėjomis.

Algimantas Šalna, dar neturėdamas nei trisdešimties metų, buvo paskirtas buvusios SSRS moterų biatlono rinktinės treneriu. Į klausimą, kodėl jis tose pareigose išbuvo visus metus, sportininkas atsakė: tapęs rinktinės treneriu turėjau daug gerų idėjų siekti naujų pergalių, darbo sąlygos buvo normalios, sportininkės pasitikėjo manimi. Tačiau aš negalėjau kasdien gerti su kolegomis degtinės. Tokia praktika, ne paslaptis, vyravo tuometinėse treniruočių stovyklose. Butelis baltosios atsiradavo jau ant pietų stalo, o per vakarienę kai kurie treneriai degtinę maukė stiklinėmis. Neretai naktį jie įkyriai belsdavo į mano kambario duris, kad kelčiausi ir sėdėčiau su



Algimantas Šalna šaudykloje. Antrame plane jo auklėtiniai ruošiasi NBC televizijos filmavimui.



ZODIAKAS

Ožiaragis
(gruodžio 21 d. — sausio 19 d.)

jais prie butelio. Dar aktyviai sportuodamas matydavau kai kuriuos savo trenerius gerokai paėmusius „ant drąsos“, jaučiau iš jų sklindantį alkoholio kvapą, tačiau netvarką jų kambariuose, tačiau niekada negalvojau, kad būsiu verčiamas gerti, kai tapsiu jų kolega. Tai man buvo šlykštu, bet turėjau tik du kelius: gerti ir sėkmingai įsiliesti į jų kompaniją arba atsisveikinti su rinkine. Pasirinkau pastarąjį, nes buvau tapęs lyg balta varna tarp kolegų, jie būtų atrodę būda manimi atsikratyti.

A. Šalnai atvykus į JAV, jam buvo pasiūlytos tikrai geros darbo sąlygos. Tokių jis negalėjo tikėtis Lietuvoje ar kitose neturtingose valstybėse ir nutarė neatsisakyti galimybes realizuoti savo sugebėjimus.

Po olimpiados ir kelionių Šalnos vėl grįžo į savo namus istoriniame miestelyje Willston Village, Vermont valstijoje. Čia jie turi įkūrę šešių kambarių motelį — Willston Village Bed and Breakfast. Svečiams ne paslaptis, kad motelio savininkas yra olimpinis čempionas — jie gali apžiūrėti A. Šalnos trofėjus, tame tarpe ir Sarajevo olimpinį aukso medalį. Lietuviai čia pasijus kaip namie — ant sienų lietuviški paveikslai, lietuviškos knygos, pusrūšių lietuviški blynėliai ir kitokie lietuviški patiekalai. Gražios apylinkės ir parkai traukia žmones užsiminėti paprastu ir kalnų turizmu, yra puikios trasos dviračių mėgėjams, teniso kortai, golfo laukai. Netoliese — Champlain ežeras. Ypač populiarius Vermont vasaros pabaigoje ir rudenį, kai gamta keičia spalvas. Tada žmonės gali atvažiuoti pasigrožėti vadinamuoju „lapų sezonu“. Žiemą čia apsisistoją slidinėjimo mėgėjai. Aplinkui daug kalnų slidinėjimo kurortų: Sugar Bush, Killington, Jay Peak, Smugglers Notch. Gerai žinomas kurortas Stowe pasiekiamas per 30 min., o iki artimesnio Bolton — tik 15 min. kelio. Įdomias trasas ras ir mėgstantieji bėgimo slides — cross country slidinėjimą. B&B įsikūręs Burlingtono miesto pakraštyje, 10 min. kelio iki centro. Taip kad lengvai pasiekiami apsipirkimo centrai, restoranai ar kitokios miesto pramogos.

Šalnų šeima laukia svečių ir iš Čikagos. Motelio adresas 7951 Willston Rd., Willston, VT 05495. Tel. 802-879-2542. e-mail: algissha@na@aol.com. Daugiau informacijos tinklalapyje www.Willstonevillage.com

Aurelija Dobrovolskienė

KALĖDOS

Išsivalkime. Kalėdos.
Išsivalkime ne vien namus.
Tevirsta plėnim skaudžios bėdos,
Ateina Šventosios Kalėdos,
Sutelkdamos draugen visus.

Atleiskim priešams. Juk Kalėdos,
O mūsų priešai mums atleis.
Jei ir negilios mūsų pėdos.
Suras jas Šventosios Kalėdos
ir pas visus jomis ateis.

Susilinkime. Ir vėl Kalėdos
Po liktorėlį rankosna idės.
Sutikime namus parėdę.
Ateina Šventosios Kalėdos
Giedot Kalėdinės giesmės.

KALENDORINĖS ŠVENTĖS

Reikšmingą vietą lietuvių gyvenime užėmė kalendorinės šventės su savo papročiais, tradicijomis, kai dar ne visi gamtos reiškiniai žmogui buvo aiškūs ir suprantami. Tuose kalendoriniuose papročiuose gausu prietarų, burtų. Pvz., magijos pagalba — įvairiais veiksmais bei užkeikimais — buvo stengiamasi tariamai paveikti gamtą, kad ji neštų žemdirbiui daugiau ir geresnių vaisių, kad duotų jo pasėliams pakankamai saulės ir lietaus. Veiksmai ir žodžius ilgainiui sujungus į tam tikrą sistemą, atsirado kalendorių švenčių apeigos. Kalendorinės šventės pagal laiką ir tikslą buvo skiriamos į žiemos, pavasario, vasaros ir rudens šventes ir turėjo susiformavusius gausius bei savitus tų švenčių papročius.

Išigaliojus krikščionybę, keletą šimtmečių katalikų dvasininkai nesiliaujamai kovojo prieš senąsias liaudies šventes. Tačiau tas šventes nebuvo lengva panaikinti, tad ilgainiui priderino jas prie jų laiko ir krikščioniškąsias šventes — Kalėdas, Velykas, Sekmines, Jonines ir kt. Visų šių švenčių papročiuose išliko nemaža senųjų magiškų veiksmų, kuriais buvo stengiamasi paveikti gamtą, pažadinti jos kūrybines galias.

Trumpiausios dienos ir saulės gražios švenčių apeigos pradėjo formuotis tada, kai žmogus dar nežinojo, kodėl trumpėja ar ilgėja dienos. Iš čia atsirado tikėjimai, kad silpnėjanti Saulė kovoja su tamsybių dvasiomis. Todėl žmogus atlikinėjo magiškus veiksmus, tariamai turinčius padėti Saulei sustiprėti. Senieji lietuviai pagonys tikėjo į savo dievus Žemėpatį ir Žemėpatį. Trumpiausiomis die-

Laikas nuo Kalėdų iki Trijų karalių dvasinė prasme — šviesiausias, nors ir dienos trumpiausios, o naktys ilgiausios. Žemė savo metų kelyje aplink Saulę tuo metu labiausiai prie jos priartėja. Saulė astrologijoje — dvasios simbolis. Todėl manoma, kad tai — dvasingiausias laikas per visus metus.

MOTERIMS

Alvyda Gudėnienė



tekusi net į mažiausias raukšleles, ji jas optiškai padidins. Kukliai, saikingai, tačiau stilingai pabrėžiant lūpų ir akių kontūrus, galima nukreipti žvilgsnį nuo veido odos trūkumų. Geriausiai ryškesnį atspalvį suteikti lūpoms arba akims — toms veido dalims, kur mažiausiai išryškės raukšlės. Rausvų atspalvių lūpos pagyvina veidą. Užuo makiažo „dėka“ pavertusi veidas nenatūraliu, leiskite savo odai skleisti švelnų spindesį. Veido gruntavimas permatomu, šviesių atspalvių makiažo pagrindu puikiai maskuos raukšleles. Gerai parinkti rausvikliai suteikia veidui gaivumo. Mažutė gudrybė — šiek tiek rausvinkite kaklą ir paakius, tai suteiks patrauklumo ir gaivumo. Pasirinkdama šukuoseną, atskirose veido pusėse, nenorimas rodyti detales atkėtų pridengti. Juo labiau atdengtas veidas ir juo daugiau

jo matyti, tuo mažiau į akis krinta atskirų veido dalių netobulumas ar metų palikti pėdsakai.

Taisyklinga laikysena padeda ilgiau išlikti gražiai ir išsaugoti sveikatą. Pakumpusi nugarą ar į priekį palinkę pečiai neretai yra „kabančių“ krūtų ir suglebusio pilvo kaltininkai. Netgi miegant galima senėti. Idealiausia miegoti yra ant šono, susirietus į kamuoliuką — lyg būtumėte motinos įsčiose. Apsitempkite triko ir atidžiai apžiūrėkite save veidrodyje. Pasistengusi vaikščioti pasitempusi, iškart pasijusite geriau, igausti pasistiegiusio savimi ir, aišku, atrodysite gražesnė. Dažniau stebėkite save, einančią gatvėje ar parduotuvelyje — ten, kur tik galite pamatyti save veidrodyje.

Taigi sėkmės, išlaikant veido ir kūno grožį ateinančiais metais!



Šalnų šeima Moeb parke, Utah valstijoje

SVEIKI SULAUKE ŠV. KALĖDŲ, MAŽIEJI BIČIULIAI!

KALĖDŲ EGLUTĖ ČIKAGOS LITUANISTINĖJE MOKYKLOJE



Gruodžio 14 dieną, Kalėdų eglutės šventė vyko Čikagos lituanistinėje mokykloje. Jaunesniųjų klasių mokiniai paruošė vaidinimą, pagal B. Brazdžionio apsakymą „Rud-

nosiukas“. Kalėdų Senelis usą sukdamas stebėjo, vertino, ir nusprendė dovanomis apdalyti visus lietuviukus.

Mielieji „Draugo“ lietuviukai, siūniu Jums pačios sukurta eilėraštį ir sveikinu su artėjančiomis šv. Kalėdomis!

KALĖDŲ SENELIS

Kai mėnuo nubudęs
Žvaigždės ima degti,
Kalėdų Senelis
Nemiega tą naktį...

Keliauja per mišką,
Jis dovanas veža:
Meškutėms miegalėms –
Medučių po bačką,
Paukšteliams giedoriams –
Grūdų po puodelį,
Stirnitėms – į edžias
Po šieno kuodelį,
Visiems po lašelį –

Po dovaną mažą
Kalėdų Senelis
Dalinamas veža...

Kai vėjai šiauriniai
Lopšinę užgroja,
Kalėdų Senelis užmiega,
Sapnuoja...
Ir šypso, kai snaigės
Kutena jo usą,
Kai laikrodžiai miško
Vidurnaktį muša.

Mokytoja
Grazina Ragaletičienė

Grazioje vietoje, šalia Michigan ežero, maždaug 50 mylių į šiaurę nuo Čikagos, įsikūręs Woukegan – Illinois valstijos Lake County apskrities centro miestas. 1935 m. šis miestas, tada dar kaimas, buvo vadinamas „Little Fort“ (Mažoji tvirtovė). Pirmieji lietuviai Woukegan pradėjo kurtis jau 19 a. pabaigoje. Tuo laiku čia įsikūrė ir Šv. Baltramiejaus lietuvių parapija, kuri nuolat augo ir plėtė savo lietuvišką veiklą.

Žvilgtelėkime, į šios senos Woukegan / Lake County lietuvių bendruomenės istorijos fragmentus ir pastangas, siekiant išlaikyti lietuvių bei tautiškumą svetimame krašte.

Pirmoji mokykla

1896 m., kai buvo įkurta Šv. Baltramiejaus lietuviškoji parapija, buvo įruožta ir laikina bažnyčia bei vieno kambario klebonija. 1908 m. pastatyta medinė bažnyčia, o senoji paversta mokykla. 1912 m. pastatyta nauja mūro mokykla. Joje dirbo lietuvaitei kazimierietės. Jos dėstė pamokas anglų ir lietuvių kalbomis. Ši parapijos mokykla ir svetainė, pavadinta Lietuvių auditorija, ilgą laiką buvo viena iš pagrindinių lietuvių susitelkimo vietų, ir įvairių tautinių renginių centru – lietuvių

AR ŽINOJOTE, KAD...

Pasisveikinimai, linkėjimai, sveikinimai

Lietuviškas pasisveikinimas automatiškai išskiria tautietį iš kitakalbį. Lietuviai turi gražius ir prasmingus pasisveikinimus ir linkėjimus įvairiomis progomis. Verta juos pažinti ir vartoti.

Ryte sveikindamiesi sakome:

– labą rytą (labas rytas),
– gerą rytą.

Dienos metu tariame:

– labą dieną,
– gerą dieną,
– sveiki gyvi, galima sakyti ir trumpai: labas, sveiki.



Kalėdų eglutė Gedimino lituanistinėje mokykloje.

„didžiąja tvirtovė“.

Istorijos vingiai

1980 - 1989 m. daugelyje lietuviškų apylinkių buvo pastebėtas nutautėjimas ir atitolimas nuo lietuvių bei nuo tautinių tradicijų. Buvusių lietuviškų mokyklų atžalynas rodė vis mažiau noro dalyvauti bendruomenės veikloje. Kilo

Nors šie trumpi pasveikinimai nebuvo įprasti, buvo mėgiami jaunimo tarpe. Vyresniuosius taip pasveikinti būtų nepagarbu.

Atsisveikindami dienos metu tariame:

– sudiev,
– su Dievu,
– viso gero, viso geriausio,
– viso labo, ligi pasiimatant, kol kas, lik sveikas.

Vakare taip pat linkime:

– labanakt,
– iki rytdienos,
– geros nakties.
Iškeliaujančius palydime linkėjimais:
– gero vėjo,
– laimingos kelionės,
– iki greito pasimatymo.

Kadangi Lietuva yra giliai

didelė nutautėjimo grėsmė. Tuomet pamazų gėso tautinės sąmonės šviesa.

Nauji užmojai

Lietuvai atgavus nepriklausomybę ir nelaisvės sienoms nuvirtus, Woukegan / Lake County lietuvių apylinkė atgijo ir atsinaujino. Ji pajuto vis didėjantį naujos bangos

krikščioniškas kraštas, o tas krikščioniškumas nėra vien paviršutiniškas reiškinys, gyventojų kasdienybėje buvo įprasta vartoti krikščionišką pasisveikinimą. Jis sudarytas iš dviejų dalių: sveikinimo ir atsakymo.

Sveikinimas: Tegul bus pagarbintas Jėzus Kristus.

Atsakymas: Ant amžių amžinųjų. Amen.

Naujesnė krikščioniškojo pasisveikinimo forma yra tokia:

„Garbė Jėzui Kristui“.
„Ir per amžius. Amen“.

Arba jeigu svečias atranda namiškius bevalgancius, sveikinasi sakdamas:

„Skalsink, Dieve“, arba „Sotink, Dieve“.

antplūdį iš Lietuvos ir nuosirdžiai ištisė bendravimo rankas visiems, kurie panorą surasti lietuvišką salelį tarp minių kitataučių.

Per paskutiniuosius 12 metų apylinkė pasipildė naujais aukšto mokslo profesionalais, kurie noriai dirba su vietiniais lietuviais. Atsirado nauji užmojai, kurių pagrindinis buvo – vėl įsteigti lituanistinę mokyklą.

Gedimino lituanistinė mokykla

Šių metų, spalio 5 d. Woukegan / Lake County apylinkėje atsidarė nauja Gedimino vardo šeštadieninė lituanistinė mokykla. Apie mokyklos įkūrimą, jos vardą, pagrindinius tikslus bei nuotakas, paprašėme papasakoti mokyklos vadovę, mokytoją Ingridą Špokienę.

Lituanistinė mokykla pavadinta Gedimino vardu. Vardas tikrai istorinis ir kiekvienas vaikas mūsų mokykloje žino apie kunigaikštį Gediminą, ir legendą apie Vilniaus miesto įkūrimą. Noriu paminėti dar vieną Gediminą, be kurio pagalbos ir pastangų, nebūtų palaiminta ši lituanistinė mokyklėlė. Gediminas Damašius – mūsų bendruomenės tarybos narys, aktyviai dalyvaujantis jaunųjų lietuviukų

mokyme ir ugdyme.

Mokykloje lietuvių kalbos, literatūros, meno, šokio ir kitų dalykų moko keturios mokytojos. Klasės suskirstytos pagal amžiaus grupes. Tiesa, ne daug dar vaikučių turi Gedimino lituanistinę mokyklą – prieš pat Kalėdas priimtas 22 moksleiviai. Tėvų komitetas padeda spręsti finansines ir einamąsias problemas. Lituanistinė mokykla įkurta Libertyville Civic Center, 135 West Church Street, Libertyville, IL.

Pirmosios Kalėdos

Šių metų, gruodžio 14 d., Gedimino šeštadieninė lituanistinė mokykla šventė savo pirmas Kalėdas.

Gausus tėvelių būrys negalėjo atsidžiaugti savo atžalų meniniais sugebėjimais. Kalėdų senelis, einais nusileidęs tiesiai iš pasakų šalies, dovanomis apdalyjo visus vaikučius. Vilnijo daina, kalėdinės giesmės, eilėraščiai, o šventinė nuotaika vaikams ir jų tėveliams suteikė daug nuostabių akimirkų.

Vitalija Pulokienė



VANDA FRANKIENĖ

„VAIDINIMAI MAŽIEMS IR DIDELIEMS“

Šį veikalų rinkinį, autorė, Vanda Frankienė, skiria mažiems ir dideliems. Tai kalėdiniai vaizdeliai ir vaidinimai. Labai naudinga turėti tokią knygėlę ir ja pasinaudoti, ruošiant Kalėdų vaidinimą mokyklėlėje ar namuose.

Atverkime šiek tiek scenos uždaugą ir dirstelėkime, kas vyksta pasakų šaly.

„Vaikiukai ir aviniukai“ – dviejų paveikslų kalėdinis vaizdelis. Scenovaizdis: miško aikštelė. Vaidiname dalyvauja vaikai, žvereliai, snaigės ir laumė.

Snaigės:

Skuba, bėga jau Kalėdos.
Sukimės greičiau, sparčiau.
Snaigužės, seserėlės.
Puoškim žemę kuo balčiau.

Žvereliai:

Jau Kalėdos! Jau Kalėdos!
Pasišoksime smagiai!
Teigirsta Dievulėlis,
Kaip mes džiaugiamės labai.

Kas gi vyko tą stebuklingą Kalėdų naktį miške, sužinosite perskaitę knygėlę, kuri nuskraidins jus į nuostabią pasakų šalį.

Knygutę galite įsigyti „Draugo“ knygynelyje, adresu 4545 West 63rd Street, Chicago, IL.

LAISKAS KALĖDŲ SENELIUI

Aš mažas berniukas,
sūnelis mamos,
užgimęs salelį
brangioj Lietuvos.

Kalėdų seneli,
ateik pas mane,
atnešk dovanėlę,
padėk po eglę.

Jeigu atneši
spalvų nuostabių,
nupiešiu Tau pilį
Gedimino laikų.

Jeigu Tu dainą
man dovanosi,
aš ją Tevynėje
garsiai dainuosiu.

Jei mažą pelytę
atneši narve,
aš pirkšiu katytę,
kad žaistų drauge.

Jeį gyvą šuniuką
Tu man dovanosi,
nuosirdžiai, Seneli,
aš Tau padėkosiu.

Kai mano šuniukas
didesnis užaugs,
mes eisim į girią
abudu grybaut.

Pririnksiu pintinę
aš grybų gražiausių,
išsiysiu Seneli
į Tavo šalį šalčiausią.

Kad Tu po Kalėdų,
po Metų naujų,
galėtum virt sriubą
iš grybų kotų.

Aš noriu, kad kvapą
pajustum mišky,
ir nepamirštum
vaikučių mažų.
Violeta Pakalniškienė



Rytinio pakraščio svetainė

Sigutė Šimkuvienė



Muz. Jurgis Petkaitis su žmona.

S. Šimkuvienės nuotr.

GABUS MUZIKAS IŠ SUVALKIJOS

Kaip tik dabar, taip dažnai esant tokiam skaudžiam laikotarpiui, užsitarinėjant lietuviškom bažnyčiom, malonu atėjus į bažnyčią išgirsti lietuvišką giesmę. Hartford, Connecticut valstijos sostinėje stovi graži didinga lietuvių Šv. Trejybės bažnyčia.

Joje lankiausi keletą kartų ir visada girdžiu profesionaliai giedant lietuvišką bažnyčios chorą. Giesmėse aiškiai girdėti sodrūs vyrų balsai. Išdriau pasinėkinti šios bažnyčios vargonininką ir choro vadovą, visu gerai pažįstama muziką Jurgį Petkaitį.

Jurgis Petkaitis gimė Suvalkijoje, Vilkaviškio apskrityje, Pajevonių miestelyje. Šeimoje augo septyni vaikai: dvi seserys ir penki sūnūs. Jurgis — trečias vaikas šeimoje. Tėvas tarnavo pasienio policininku. Anuomet tai buvo gera tarnyba, garantuojanti šeimai pragyvenimą. Užėjus rusams, tėvas neteko tarnybos, o šeima — pajamų šaltinio.

1944 metų spalio mėnesį visa šeima traukė į vakarus per Rytprūsius, Lenkiją, Čekiją pasiekė Austriją. Ten sutiko seną pažįstamą kunigą Vytautą Karbauskį. Jis turėjo daug pažinčių ir padėjo šeimai įsikurti. Gausi šeimyna apsistojo pas ūkininkus, pas juos ir gavo darbą.

Savo pažintį su muzika Jurgis Petkaitis pradėjo savaip. Tėvas mėgo groti akordeonu, sūnus buvo pats rimčiausias klausytojas. Guvų berniuką, bėgiojantį po sodą, pastebėjo vietinis klebonas Pijus Brazauskas. Paklausinėjęs apie šeimą, pakvietė tarnauti Mišioms, vietos vargonininkas pradėjo duoti pamokas. Taip ir prasidėjo jo pažintis su muzikos pasauliu.

Jurgis Petkaitis vargonavo ir Austrijos bažnyčioje. Tais metais būdavo daug laidotuvių, jam vietos klebonas pasiūlė organizuoti bažnyčios chorą. Jame pradėjo giedoti tėvo brolis, lenkų belaisviai, vietinės austrų moterys. Chorą sudarė trys tenorai, trys bosai, dvylika moterų balsų. Repertuarą mokėsi tą, ką jau mokėjo jaunasis vargonininkas. Pirmą kartą choras giedojė 1945 metais per Velykas. Jau antrą kartą neturėjo progos pasirodyti, nes užėjo frontas ir visi traukėsi toliau. Atsidūręs Zalburge, pabėgėlių stovyk-

loje vienuolyno bažnyčioje lankė mišias, grojo vargonais. Rimčiau muziką pradėjo studijuoti Mozartem aukštojoje muzikos mokykloje.

1948 metų lapkritį atvyko į JAV, Bostoną. Pradėjo studijas Hartford universitete, mokėsi vargonų klasėje ir bendravo su lietuvių muzikos profesoriumi Vytautu Marijosiūnu.

Baigęs studijas pradėjo dirbti Colcester gimnazijoje, ruošė vaikus tolimesniam muzikos keliui. Dar kartą sugrįžęs į Hartford universitetą, studijavo muzikos pedagogiką. Colcester gimnazijoje išdirbo net 30 metų nuo 1960 iki 1990 m.

Vargonauti Šv. Trejybės bažnyčioje pradėjo 1949 metais. Ten išdirbo iki 1952 metų, vėliau perėjo į kitą parapiją. O nuo 1968 metų vargonauja pastoviai. Jurgis Petkaitis buvo subūręs didelį būrį dainos mėgėjų — chorą „Aidas“. Chore dainavo 50 lietuvių, koncertuota įvairiuose renginiuose. Daug metų bendradarbiauja su liaudies šokių grupe „Berželis“. Šokėjams yra aranžavęs keletą liaudies šokių.

Šiandien Šv. Trejybės bažnyčios chore gieda dvidešimt du choristai. Daugelis iš jų „Aido“ choro dalyviai. Vargonininkas džiaugėsi savo choristais, kurie nepaisydami nei metų našos, nei didelių atstumų, atvyksta giedoti. Seniausia choristė Eleonora Miniukienė šventė savo 90 metų jubiliejų. Broliai Alfonsas ir Vytautas Zdanai, kartu su vargonininku kartais pasirodo kaip vyrų trio, jų atliekamos lietuvių liaudies dainos ir kitos melodijos sušildo ne vieną širdį.

Su žmona Irena užaugino tris vaikus. Vyriausias sūnus jau penkeri metai gyvena Vilniuje.

Hartford Šv. Trejybės bažnyčios lietuvių džiaugiasi Jurgio Petkaitio atsidavimu lietuviškai giesmei.

NUOŠIRDUS ŽODIS GERADARIAMS

Atviras laiškas Julijai ir Emiliui Sinkams

Štai ir vėl laikrodžio rodyklė baigia keliauti savo didžiuoju ratu, stabtelėdama ties prasminga apmąstymų, apibendrinimų riba. Artėja tas laikas, kai savo artimiausiems žmonėms tarsime pačius nuoširdžiausius žodžius, vildami, kad nors dalelė mūsų linkėjimų išsipildys.

Leiskite mums, Vytauto Landsbergio fondo darbuotojoms, pasveikinti Jus gražiausios metų šventės, šv. Kalėdų, proga. Tegul Apvaizda nepagaili džiaugsmingų dienų, abiemis sveikatos ir sėkmės Jūsų artimiesiems.

Tikime, jog po šiais linkėjimais pasirašytų dar keli toktandčiai Lietuvos žmonių, patyrusių Jūsų širdies dosnumą ir jaučiančių dėkingumą už didžiulės paaukotų pinigų sumas.

Tik Jūsų dėka VLF galėjo praplėsti savo veiklą ir padėti 13-ai Lietuvos mokyklų, išsigyjant kompiuterius bei kitą būtiną įrangą informatikos kabinetams. 110,000 dol. tai suma, kurią gavusios 1999 m., palaipsniui iki šių — 2002-ųjų — metų skyrėme minėtai — Jūsų pasiūlytai — programai. Daugiausia (10) paremta Pietryčių Lietuvos mokyklų: Riešės, Pagirų, Juodšilių, Eišiškių, Šalčininkų, Maišiagalos ir kt.

„Nelengva švietimo padėtis Vilniuje. Prieš karą Lenkijos užgrobtame krašte vyko stipri prievartinė lietuvių asimiliacija“, — skaitome „Lietuvos aide“. „J. Pilsudskio

nurodymu čia skubiai buvo įkurta apie šimtą lenkiškų mokyklų, o lietuviškos buvo masiškai uždarnos. Norint mokyti vaiką lietuviškoje mokykloje, reikėjo gauti seniūno leidimą. Tai buvo labai nelengva.

Sovietiniais metais padėtis ne geresnė. Prasidėjo nepagrįstas rusiškų mokyklų kūrimas. Lenkų, o dažnai ir lietuvių vaikai buvo verčiami mokytis rusiškai“.

Grazina Landsbergienė, apsilankiusi visose į paramos programą įtrauktose mokyklose, teigė: „Lietuva gali atsigauti tik per švietimo puoselėjimą, tik per jį galėsime žvelgti į šviesesnę Tėvynės ateitį“. Vazinėdamas po Vilnijos kraštą ar Žemaitiją (Plungė, Kuršėnai, Kaltinėnai), VLF atstovės pastebėjo, kad dažnai mokyklos įstaigai tinka viskas, kas yra pasiūloma.

Kaip Jūs, Julija ir Emili, jau žinote, iš tų pačių pinigų paremtos kelios gydymo įstaigos, tai Vilniaus universitetinė vaikų ligoninė, RUL vaiko raidos centras, Vilniaus Moterų klinika bei Santariškių konsultacinis mokyklos centras. Visų jų konkrečių programų ar būsimų planų įgyvendinimui skyrėme apie 95,500 Lt.

Taip pat malonu Jums, ponai Sinkai, pranešti, kad aplankytose įstaigose sutikome savo profesijai atsidavusius, nuoširdžius žmones, kurių vidinės šviesos neužtemdo kartais sunkokos darbo ir buitės sąlygos. Tačiau leiskime jiems kalbėti ir

išsakyti Jums skirtus žodžius. „Žavimės jūsų dėmesiu lietuviškos gaivinimui ir puoselėjimui istorijos vėjų nutautintame mūsų krašte. Kasdien moksleiviai turi galimybę laisvu metu dirbti su kompiuteriais, tobulindami žinias ir įgūdžius, įgytus pamokose. Puiku tai, kad Jūsų dovana buvo paskata mūsų savivaldybei parūpinti dar 7 naujus kompiuterius“. (Pabrėžęs „Ryto“ vidurinė mokykla)

„Pažadame, kad Jūsų pagalba padės dar labiau ugdyti moksleivius doros, darbštumo ir ištikimybės Lietuvai dvasia“. (Plungės mokykla)

„Mokytojams, neturintiems asmeninių kompiuterių, ši Jūsų dovana taip pat yra labai svarbi. Todėl mes visi tariame nuoširdų aciu“. (Riešės vidurinė mokykla)

„Norime nuoširdžiai Jums padėkoti už nuostabią dovana — penkių darbo vietų kompiuterinę įrangą. Stanislovo Rapolionio vidurinė mokykla — vienintelis mokslo ir kultūros židinys Eišiškių apylinkėse. Mes seniai svajojome apie kompiuterinę klasę, prisijungimą prie Interneto. Jūsų dėka mūsų svajonė išsipildė. Ačiū Jums už tai“.

„Jūsų dėka Vilniaus rajono Marijampolio vidurinės mokyklos bendruomenė turi galimybę dirbti ir integruotis į šiuolaikinę visuomenę“.

Tai, be abejojimo, ne viskas, ką Jūs, mieli Julija ir Emili, parašė dėkingi mokyklų direktoriai ir moksleiviai. Likite sveiki. Gerų Naujųjų metų.

Birutė Cechanavičienė



Pabrėžęs „Ryto“ vidurinei mokyklai įteikta kompiuterinė įranga. Pirmoji iš kairės — mokyklos direktorė Laima Markauskienė; antroji iš dešinės — Vytauto Landsbergio fondo pirm. Gražina Landsbergienė.

RINKIMŲ NUOTAİKOS

„Pastaruoju metu su V. Sventicku nebuvau susitikęs, nes jis labai užsiėmęs Rašytojų sąjungos suvažiavimo rengimu, kuris bus š.m. gruodžio 13 d. Jis lyg spyrtojasi, lyg nenori būti renkamas pirmininku trečiajam kadencijai. Manau, kad suvažiavimas jį, kaip patyrusį administratorių, prikals ir toliau sėdėti toje pačioje kėdėje.“

Lietuvoje žiema dar neatpuškavo. Orai rudeniški. Dienos nešaltos. Vilnius, laukdamas prezidento Bush žvimbė kaip avilys. Prof. Pavilionis, pasitelkęs Pavilionienę, įsteigė pacifistinę organizaciją, reikalauja tautos referendumo dėl NATO. Kandidatai į prezidentus pradėjo šokti rinkimines pasiutpolkes ir, pasisparpdami užkulniais, vis taiko kaukštelėti savo priešinin-

kams. Rinkimuose be savo kandidato į prezidentus nedalyvaujantieji konservatoriai kelinta diena Seime skambčioja šampano taurėmis ir verkia iš džiaugsmo, kad prisidengė prez. Bush kaip skydu. Kartais net ir „Vakaro žinias“ pavartyti smalsu, pasiziūrėti fotografijų. Premjeras A. Brazauskas niekaip negali pažaboti Andriukaičio, kad tas atsakyty kandidatavimo į prezidentus ir atiduotų savo rinkėjų balsus A. Paulausko labui.

Žodžiu, Lietuvoje iki rinkimų pabaigos bus „šilta“. Duok Dieve, kad nesusiveltų protas ir bejuokaudami neišrinktume prezidentu komiko, kuris apie šį postą jau pradeda rimtai galvoti. Tada būtų menki juokai“...

Laiškas rašytas — St. Džiugui, Oak Lawn, IL

NEKILNOJAMASIS TURTAS

GREIT PARDUODA

Landmark properties
Bus. 773-229-8761
Res. 708-425-7160
Mobil 773-590-0205
Pager 630-314-4330

RIMAS STANKUS

• Čikagoje ar priemiesčiuose
• Greitas ir sąžiningas patarnavimas
• Nuosavybių įkainavimas veltui
• Tarpininkaujame gaunant paskolą
• Pensininkams nuolaida

Century 21

New Vision
Bus.: 708-361-0800
Voice Mail: 773-854-7820
Fax: 708-361-9618

DANUTĖ MAYER

Jei norite parduoti ar pirkti namus mieste ar priemiesčiuose, kreipkitės į DANUTĖ MAYER. Profesionalai ir sąžiningai patarnauja nuo 1986 m. Nuosavybių įkainavimas veltui.



773-585-9500

• SKELBIMAI •

SIŪLO DARBA

Assistant Position

Mig and Tig Furniture in search of an individual with good English reading and writing skills. Must be organized and have good computer skills.

Duties include: Customer contact, bookkeeping and inventory control.
Please fax your resume: 312-850-0599; e-mail to migtigstk@attglobal.net or call 312-850-0597.

Reikalingi darbuotojai parduotuvių valymui TN ir IN valstijose. Pageidautina vyrai. Atlyginimas nuo \$1,500 iki \$1,800. Tel. 901-218-7481.

Reikalinga darbuotoja advokato įstaigai. Privalo turėti darbo leidimą, gerai kalbėti ir rašyti angliškai, mokėti dirbti kompiuteriu. Tel. 773-284-0100.

ČIA GALEJO BUTI JOSU SKELBIMAS...

SIŪLO IŠNUOMOTI

A & S 24 HRS, 7 DAYS
773-631-1833
312-371-1837

FREE ESTIMATE
Apšildymo ir šaldymo sistemų visapusiškas aptarnavimas ir instaliacija
Vandens šildytuvai
Kaminai
Gaminiai boileriai
Centrinė šaldymo sistema

ELEKTROS ĮVEDIMAI-PATAISYMAI.

Turiu Čikagos miesto leidimą. Dirbu užmiestyje. Dirbu greitai, garantuoti ir sąžiningai.
773-779-3313
KLAUDIJUS PUMPUTIS

AUTOMOBILIO, NAMŲ, SVEIKATOS IR GYVYBES DRAUDIMAS

Agentas Frank Zapolis ir Off. Mgr. Aukštesn. Kane kalba lietuviškai.
FRANK ZAPOLIS
3208 1/2 West 95th Street
Tel. 708-424-8654; 773-581-8654

SIŪLO IŠNUOMOTI

Westmont išnuomojamas 2 mieg. apšildomas butas. Pirmas mėnuo veltui. Kaina \$750 + „security deposit“. Tel. 630-415-2405.

• Miesto centre, 25 aukšte, išnuomojamas butas. Pastate yra baseinas, treniruoklių salė, parduotuvės, restoranai.
• Netoli universiteto išnuomojami 3 pilnai suremontuoti butai.
• 63 St. ir Pulaski Rd. vietovėje parduodama kepykla.
• Kreiptis: First Rate Real Estate, 773-767-2400, Aušra Padalino.

66 St. ir Troy išnuomojamas 3 kambarių su apšildymu, su baldais arba be, butas. Kaina \$420. Tel. 708-425-7160.

„Su kuo sutiksi tu Naujus metus, su kuo į sveikates palydosi senus“



Muzikantai Virgis ir Eimis Švabai

Naujuosius metus kviečia sutikti
Pasaulio lietuvių centro Fondo salėje
Vakaras tęsis nuo 7 PM iki 3 AM

Programoje:

Pramoginių šokių profesionalai — Iveta Lukošūtė ir Artūras Narbutas — Lotynų Amerikos ir standartinių šokių konkursų „Crystal Ball“ bei „Chicago Harwest Moon“ prizinininkai; Dainininkė Audra Šimanonytė su nepakartojamu „show“ „Linksmosios merginos“; Gardus ir įvairus Morkūnų virtuvės šeiminių pagamintas maistas; Daugybė nenusipėjusių Naujųjų metų nakties stebuklų ir brolių švabų muzika!

Užsakymai priimami telefonu: (815) 407-1077

Nesnauskite, vietų skaičius nepalaujamai mažėja!

STATE FARM



Dėl draudimo skambink man

FRANK ZAPOLIS



3208 1/2 West 95th Street
Tel. 708-424-8654
773-581-8654

AUTOMOBILIO, NAMŲ, SVEIKATOS IR GYVYBES DRAUDIMAS

Like a good neighbor, State Farm is there.®
State Farm Insurance Companies • Home Offices: Bloomington, Illinois

Namams Paskolos, Apdraustos Skaikaitos

MUTUAL FEDERAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION OF CHICAGO

2212 West Cermak Road, Chicago, IL 60608
(773) 847-7747

Stephen M. Oksas, President

Patarnaujam Čikagos ir Apylinkių Lietuviams Daugiau Kaip 95 Metus.



* **Bendrovės „Lietuvos dujų susivienijimo „Gazprom“** vadovai Maskvoje pradėjo derybas dėl gamtinių dujų kainos ir jų kiekio 2003 metų pirmąjį pusmetį. Tuo tarpu „Vilniaus energijos“, kurią valdo Prancūzijos bendrovė „Dalkia“, viceprezidentas Londone pradėjo derybas dėl alternatyvaus kuro — orimulsijos. Tai reiškia, kad aštuonių Lietuvos miestų šilumos ūkius valdanti bendrovė ketina atsisakyti dujų. (R, Elta)

* **Valstybės kontrolė tirs, ar kauniečiams šiluma gaminančios Kauno elektrinės pardavimas nepažeidžia laikinosios sostinės ir visos valstybės gyventojų interesų.** Įtariamų kilo išsiaiškinus, jog būsimas elektrinės savininkas — „Gazprom“ susivienijimas neprivalo derinti šilumos kainų su Valstybine kainų ir energetikos kontrolės komisija ir gali įkeisti įsigytą turtą už jį dar neatsiskaitęs. Nuogąstaujama ir dėl sutarties sąlygų, kurios leistų naujam šeimininkui nutraukti šilumos tiekimą miestui. (KD, Elta)

* **Tvarka mieste besirūpinančios institucijos bejėgės prieš partijų ir jų kandidatų „sirgalius“**, naktimis klijuojančius reklaminius plakatus neleistinose vietose. Miesto Savivaldybės Aplinkos kokybės kontrolės poskyrio vedėjas Jonas Kugelis ir bendrovės „Prašau“ (klijuoja afišas ant savo reklaminių stulpų ir statybų sienų) direktorė Genė Pocevičienė tvirtino, kad nė vienos kitos rinkimų kampanijos metu nebuvo taip beadodairiškai niokojamas miesto veidas.

* **Seimo posėdžių sekretariate buvo užregistruotas** Laikinosios komisijos AB „Mažeikių nafta“ privatizavimo aplinkybėms ištirti rezoliucijos projektas. Jame pateiktas griežtas politinis naftos bendrovės privatizavimo procesas buvo paremtas ne ekonominiais, o politiniais sprendimais, dėl to valstybei padaryta ekonominė ir moralinė žala“, teigiama komisijos rezoliucijos projekte. (LŽ, Elta)

* **Pakrančių apsaugos rinktinės pareigūnai paženklino** valstybės sienos apsaugos zoną Kuršių mariose. Penkiasdešimt geltona juosta su užrašu „Stop“ apvyniotų medinių kuolų, kas kelias dešimt metrų įgręžti į ledą, įspės žvejus apie netoliese esančią valstybės sieną. Tikimasi, jog tai padės poledinės žūklės mėgėjams orientuotis ir nenuklysti į kitą valstybę.

* **Prieš 5 metus gimes operos solistų** Eduardo Kanaiavos, Virgilijaus Noreikos ir Vladimiro Prudnikovo trio „Trys tigrai“ pristatė pirmąją kompaktinę plokštelę. Kitą vasarą „Trys tigrai“ jau trečią kartą koncertuos Amerikoje. (R, Elta)

Lietuva reikalauja ekologinio tyrimo naftos gavybos projektui Baltijoje ties Kuršių nerija

Atkelta iš 1 psl. tam numatyta Vokietijos įmonė. Pasak jo, projekte numatyta, kad visos atliekos bus surenkamos ir išvežamos perdirbti į ant kranto stovinčią gamyklą, todėl aplinka nebus teršiama. J. Kadžojan teigimu, „LUK-oil“ ketina vykdyti ir aplinkos stebėjimą, kuriame dalyvauti bus kviečiami ir Lietuvos spe-

* **Liberalų demokratų vadovą Rolandą Paksą** jaunių sumanymu „Antipopulistinis frontas“ nutarė apdovano- noti kudakuojančia višta — taip įvertinta jo rinkimų kampanija, siekiant prezidento posto. Vištas gaus dar trys kandidatai, kuriuos „Antipopulistinis frontas“ priskyre didžiausiems populistams, tačiau sraigtasparniu pas rinkėjus skraidęs R. Paksas, kurio partijos simbolis yra erelis, gaus pagrindinį prizą — „vištą-erelį“ — už „erelio skrydžio įvaizdį“. Kita višta bus įteikta socialdemokratų kandidatui ir prezidentus Vyteniui Andriukaičiui, kuris, anot fronto atstovų, ypač iš aukšto žiūri į rinkėjus, žada bet ką, nes neva rinkėjai nieko nesupranta. „Višta-chameleonas“ bus įteikta socialliberalų vadovui Artūriui Paulauskui, kuris, jaunimo teigimu, „manipuliuoja“ socialine gerove, siekiu sutvarkyti teisingumo sistemą. (BNS)

* **Daugelis net neįtaria, kad Kalėdų proga susidami dovana artimajam**, gali jam sukelti daugiau problemų ir nuostolių nei džiaugsmo. Žmonės abstrubinti dėl to, kad, norint atsiimti siuntinį, atkeliavusį iš užsienio, reikia sumokėti pridėtosios vertės mokestį (PVM). Vieni tokių siuntinių atsisako, kiti — sumoka, bet prisiekia ieškoti teisybės teisme. (K, Elta)

cialistai. „Siena yra siena, už septynių kilometrų Lietuva, nenorime atsakyti už svetimas nuodėmes, todėl norime vykdyti bendrą stebėjimą“, sakė J. Kadžojan.

Telkinys D-6 yra Baltijos jūroje už 22 kilometrų nuo Kuršių nerijos pakrantės ir tik už 7 kilometrų nuo Lietuvos ir Rusijos jūros sienos.

Prezidento rinkimai

Atkelta iš 1psl. Nors jau treči metai, kaip Lietuvos ekonomika auga, parlamentaras, Lietuvos centro sąjungos pirmininkas Kęstutis Glaveckas, anot pranešėjos, ją vertina kaip „leisgyvę“.

„Nė vienoje Vidurio Europos šalyje nebuvo taip stipriai išreikštas situacijos dramatiškumas. Galbūt tai dėl to, kad teigiamo įvaizdžio formavimas visą laiką buvo silpnoji Lietuvos politikų vieta, galbūt kandidatai bando įtikti vidutinio, dejuoti mėgstancio lietuvio skoniui“, svarstė TSPMI doktorantė. Jos teigimu, situacija nedramatizuojama tik keleto kandidatų (V. Adamkaus, A. Paulausko) programose.

Ž. Šatūnienė atkreipė dėmesį į verslininko Vytauto Bernatono ir leidėjo Algirdo Pilvelio skelbiamas nuostatas, kuriomis pabrėžiama, kad dabartinės Lietuvos prezidento galios yra nepakankamos, be to V. Matulevičius, R. Paksas ir Seimo narys, partijos „Lietuvos krikščionys demokratai“ vadovas Kazys Bobelis „taip įsijautę į kontroliavimą ir reguliavimą“, kad jų programų įgyvendinimui dabartinės prezidento galios taip pat būtų per mažos.

Kandidatų rodomą tariamą ryžtingumą politikė vadina „demokratinio despotizmo“, kai valstybės vadovas didžiąją visuomenės dalį stengiasi nuteikti prieš tam tikrų privilegijų turinčią ar geriau gyvenančią mažumą ir tokiu būdu sutelkti savo rankose „didžiąją dalį politinių teisių ir administracinių galių“.

Kompetentingai valdyti valstybę gali dabartinis prezidentas

Daugiausia Lietuvos gyventojų kaip pakankamai kompetencijos, žinių ir išma-

nymo sėkmingai atlikti valstybės vadovo pareigas turinį kandidatą ir prezidentus nurodė dabartinį prezidentą Valdą Adamkų. Tai parodė sociologinė apklausa, per kurią piliečių buvo teiraujamasi, kurie iš kandidatų ir prezidentus yra tinkami šioms pareigoms.

Kad V. Adamkus kompetentingas eiti valstybės vadovo pareigas, mano 83,2 proc. apklaustųjų. Po jo rikiuojasi Seimo pirmininkas Artūras Paulauskas (66 proc.), Liberalų demokratų partijos pirmininkas Rolandas Paksas (61,7) bei Seimo valstiečių ir Naujosios demokratijos partijos frakcijos seniūnė Kazimiera Prunskienė (60,4 proc.).

46,1 proc. kompetentingu vadovauti valstybei pripažino Lietuvos liberalų sąjungos vadovą Eugenijų Gentvilą. VI vietoje yra Seimo narys, partijos „Lietuvos krikščionys demokratai“ pirmininkas Kazys Bobelis — (38,7 proc.). Nuo jo nedaug atsilieka Centro sąjungos vadovas Kęstutis Glaveckas (38,7 proc.).

A. Paulauskas tikisi patekti į antrąjį prezidento rinkimų ratą

„Aš tikiu, kad balsų pakaks, kad patektiau į antrą turą“, ketvirtadienį spaudos konferencijoje teigė Artūras Paulauskas.

Paklaustas, kokį kandidatą ir prezidentus jis vertina kaip rimčiausią konkurentą, A. Paulauskas teigė, kad visi varžovai yra rimti. „Jei jie jau surinko po 20,000 parašų ir nusprendė eiti į prezidento rinkimus, tai nedaroma juokais, ir visus juos reikia vertinti rimtai, neišskiriant nė vieno. Kiekvienas orientuojasi į tam tikrą visuomenės ar interesų grupę ir kiekvienas siekia savų balsų“, sakė jis.

A. + A. JUOZAS RUČYS

Mirė 2002 m. gruodžio 7 d., San Francisco, CA, sulaukęs 91 m. Gimė 1911 m. lapkričio 1 d., Balbieriškyje, Marijampolės aps., Lietuvoje.

Kaune buvo baigęs berniukų amatų mokyklą. Dirbo Kauno Vartotojų Kooperatyve „Parama“, tarnavo Lietuvos kariuomenėje.

Prieš Antrą pasaulinį karą išvyko į Vieną, Austriją, studijuoti ekonomiką. Karo užklyptas pasiliko vakaruose. Pokarinėje Europoje ėjo įvairias pareigas tarptautinėje UNRRA nuo karo nukentėjusių šelpimo organizacijoje.

Amerikoje apsigyveno San Francisco mieste, kur 1957 metais savo pastangom ir daug savo rankom pasistatė gražų namą, kuriame išgyveno ligi mirties. 1976 m. išėjo į pensiją, išdirbęs daugiau nei 25 metus Pan American Airways kompanijoje.

Domėjosi ir dalyvavo lietuvių veikloje. Išsilaikė Lietuvos pilietybę per visą savo gyvenimą. Tikslai po to, kai Lietuva pagaliau atgavo Nepriklausomybę, Juozas išsiėmė JAV pilietybę, bet kartu pasilikdamas ir Lietuvos pilietis. Svajojo persikelti į Lietuvą. Testamente visą žemišką turtą paliko lietuvių ir Lietuvos labdarai.

Gedulingos pamaldos už Juozo sielą bus atlaikytos sausio 5 d., 9:30 v. ryto, St. Mary Magdalen bažnyčioje, Berkeley, California. Juozas buvo sūnus Domicėlės Duzinskaitės ir Antano Ručio, brolis anksčiau mirusių Vytauto, Onos ir Domicėlės, kurie visi palaidoti Panevėžyje. Juozo kūnas kremuojamas ir pelenai bus pervežti į Lietuvą palaidojimui šalia jo brolio ir seserų. JAV giminių neturėjo.

Liūdnintys lieka giminės Lietuvoje ir Kanadoje, draugai ir kaimynai Kalifornijoje.

Donatas Januta

MOKYT. A. A. JULIJĄ LUNGIENĘ PRISIMENANT

Dažnai su rudens lapais nukrenta Amžinybėn ir kai kurių žmonių gyvenimas. Š.m. spalio 28 d., kaip auku švytintis lapelis vėjo sukury, nuskrido į tolimus debesis mokytoja Julija Mackevičiūtė-Lungienė. Ilgai negalavusi, trumpai sirgusi, netikėtai... O kada gi mirtis — tikėta?

Galvoju apie mokyt. Juliją, vartydama nuplyšusiu viršeliu seną vadovėlį, iš kurio iškrito visai nugeltę lapeliukai — Kupiškio gimnazijos II kl. pažymėjimas. Tokio kuklumo, tokio popieriaus prastumo ir mašinraščio blankumo šiais laikais jau nebegalima net įsivaizduoti... Brangus man tas lapeliukas — jis ne tik primena tolimą vaikystę, bet jame glūdi aiškių, statių raidžių parašas — klasės auklėtoja — J. Mackevičiūtė. Ir sugrįžta pamirštos dienos.

„Ar matei naują mokytoją? Iš Panevėžio! Ogi kasa! Aplink galvą! Tai bent kasa! Ji bus mūsų auklėtoja! Bet ir graži!“, aidai atminty sužavėti 12-mečių balsai. Mes buvom tik gimnazijos „kilbukai“, dar toli nuo moteriško pavydo, tai panelė Mackevičiūtė tapo karštai mylima. Ir ne tik dėl gražumo, bet ir dėl gerumo. Ji kiekvienai mūsų turėjo švelnų žodį, meilią šypseną.

Gimnazijos vakarėlių metu, kai „klasiokai“ mūsų nešokino, nes šokt dar nemokėjo, o vyresnieji į „kilbukus“ nežiūrėjo, panelė auklėtoja išsi- vesdavo mus — nedrąsiasias — suktinui, arba parodydavo valso žingsnį. Ji dėstė istoriją, ir tos pamokos būdavo laukiamos, nes panelės Julijos pasakojimuose datos, karaliai ir karai įgaudavo nepamirštamą gyvybę.

Auklėtojos vardadienis sutapo su Vasario 16-tąja, kurios okupacijų metu nebegalėjom švesti. Bet su Vardo diena panelė mokytoja galėjom sveikinti. Tai būdavo dvigubai ypatinga diena! Prisimenu vieną tų dienų, kai nuėjom auklėtoją pasveikinti į namus. Ir, vaje! Pas panelę Juliją sėdėjo svečiai!

Prisimenu daug gerų, išmintingų, įtakingų, reiklių mokytojų, bet a.a. Julija buvo ta švelnioji, meilioji, šypsančioji. Ir tada — jaunystėje, ir dabar ligos palenkta.

Ant karsto vėjas pažerė gelsvų lapų, draugai padėjo rausvų rožių... Iki pasimatymo, mokytoja Julija, ne vieną rūtų rudenių su rožės šypseną išvargusi!

Mokinė Nijolė Jankutė

TEISYBĖ PASAKEI — MIRTIS KAIP ŽVAKĖ...

Akt. V. Žukausko mirties sukaktis

Sekmadienį, lapkričio 17 d., po 10 val. Apreiškimo parapijos bažnyčioje, Brooklyn, NY, lietuviškai atnašautų šv. Mišių (Mišias, už a.a. aktoriaus Vitalio Žukausko vėle aukėjo kun. Vytautas Volderas), LB NY Brooklyn — Queens apylinkės valdyba, kartu su Dramos aktorių grupe, pakvietė į žemutinę parapijos salę. Ten buvo prisiminta ir paminėta 5-oji aktoriaus režisieriaus, visuomenininko Vitalio Žukausko mirties sukaktis.

Kukliai, tačiau skoningai, papuošta salė pabrėžė minėjimo rimtį. Salės siena tarp langų, buvo uždengta ilga, plačia juoda medžiaga. Priešakinėje sienos dalyje kabėjo įremuotas Vitalio (taip jis buvo visų vadinamas) portretas, papuoštas puokšte gėlių. Kitose dalyse, V. Žukausko teatrinė veikla buvo pavaizduota įvairių nuotraukų akimirkomis.

Minėjimą pradėjus, skambant „Dainavos“ oktetui (vad. D. Polikaitis) įdainuotai dainai „Aras“, Vida Jankauskienė atnešė ir prie V. Žukausko portreto pastatė degančią žvakę. Dainos garsams nutilus ir žvakę užgesinus, programos vedėjas, dailiojo žodžio menininkas Tadas Alinskas, skaito posmą iš Balio Sruogos dramos „Kazimieras Sapiega“:

„Teisybė pasakei — žmogus kaip žvakė.../ Degi, liepsnoji... šildai ir švieti./ Nepajunti, kaip jau tavęs neber./ Nuodėguliukai knato kažkokie/ ir kvapas vaško“.

Oficialiai minėjimą atidariusi, apylinkės vicepirmininkė Vida Jankauskienė sveikino susirinkusius ir V. Žukausko teatrinę veiklą apžvelgti pakvietė rašytoją Paulių Jurkų. Jis yra žinomas, kaip žodingas, nepaprastai puikios atminties, turintis didžiulį žinių bagažą. Deja, ši kartą jis buvo truputėlį kitoks; siauresnis, sausokas, su ryšio trūkumais. Peršasi mintis, kad jam neužteko laiko tinkamai pasiruošti.

T. Alinskas turi padaręs nemažai Vitalio teatrinės veiklos garsinių įrašų. Kelis jų ir pasiūlė pasiklausyti. Viename, „Lietuvos atsiminimų“ radijo laidai (vad. Jokūbas Stukas) švenčiant 25-tą gyvavimo jubiliejų, ten linksmai šmaikštavo Dominykas, Motiejus ir Timotiejus (V. Žukauskas, A. Petrutis, A. Mrozinskas). New Yorke veikusioje „Laisvės žiburys“ radijo laidoje (vad. Romas Kezys) „Dėdės Anupro sklepe“ klausytojams daug juoko kelė, Vitaliui ir kitiems grupės nariams vaizdelyje galinėjantis su „pekla“ ir svečiams. Ypač įsiminė įrašas, kuriame Vitalis, kartu su K. Vasiliausku, dainuodami dainą „Ei D.P.“, vaizdžiai atskleidė, kaip į atvykusius į Ameriką „dypukus“ žiūrėjo, jau čia nuo seniau gyvenantieji lietuviai (labai didelis panašumas, kaip ir dabar į mus, arba mes į juos, žiūri naujai atvykusieji).

Vitalis ne visuomet tik juokavo, jis mokėjo ir rimtu būti. Tai patvirtino meninės programos įrašas, 1976 m. Vasario 16-tos minėjimo proga, užsibaigęs Karo muziejus, Kaune, varpų garsais.



Dramos aktorių grupė 1955 m. New Yorke. Pirmoje eilėje iš kairės sėdi: Agnė Kundrotienė, Liucija Kasiubaitė, Vitalis Žukauskas, Roma Tilvikaitė ir Viktorija Dėdinienė; II eil.: Tadas Alinskas, Edvardas Liogys, Zigmas Zubrys, Marija Žukauskienė, Jūzas Lapurka, Edvardas Juzumas ir Vytautas Kiduolis.

Su dideliu susidomėjimu buvo peržiūrėta, Gerimanto Peniko paruošta, iš Vitalio veiklos vaizdajuostė.

Minėjimui priartėjus prie galo, sklandžiai programą pravedęs T. Alinskas, pasi- naudojo Vytauto Mačernio „6-tosios vizijos“ posmu ir tarė: „Bet visa tai, jau praeitis./ Tai knygon sukloti iš vieno liūd- nio pavasario žiedai/ Užlieja ilgesys, begėstančias akis./ Kai juos prisiminimų knygoje vartai“.

Minėjime dalyvavo V. Žukausko našlė Marija ir sūnus Antanas. Marijai buvo įteikta puokštė gėlių. Ji dėko- už jos vyrui parodytą pagarbą.

Su padėkos žodžiu minė- jimą surengusiems, vienaip ar kitaip prie renginio prisidėjusiems ir į minėjimą gau- siai atsilankiusiems, Vida Jankauskienė visus pakvietė prie vaišių stalo.

Vitalis Antanas Žukaus- kas gimė 1919 m. spalio 28 d. Lankė ir baigė Kultūros

pradžios mokyklą Vilniuje. Toliau mokėsi Kauno Jėzuitų gimnazijoje ir Kauno kunigų seminarijoje. Kaune studijavo VDU filosofijos fakultete ir Kauno Valstybės teatro studi- joje. Išvykęs iš Lietuvos, teat- ro studijas tęsė Vienoje (Aus- trija). Atvykęs į JAV, teat- rologiją ir slavistiką studijavo Indiana universitete, o rez- išūros paslaptis stengėsi atskleisti The New School, Hunter College, New Yorke ir „Institut for Advenced Studies in the Theater of Arts“.

Lietuvoje yra buvęs Valstybės teatro sekretorius, dramos režisieriaus padėjėjas, aktorius, radijo pranešėjas. Gyvendamas Ausburge (Vo- kietijoje), gastroliavo po lietu- viškas stovyklas.

Amerikoje, Brooklyn, NY, suorganizavo ir vadovavo (su pertraukomis) Dramos vaidin- tojų grupei. Su ja apvažinėjo lietuviškus JAV ir Kanados telkinius. Yra suruošęs apie 250 pasirodymų, įvairius vaid- menis atliko daugelyje dramos



A + A Julija Lungienė.

ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

Piemenėlių — Kalėdų vidurnaktis — Mišios lietuvių kalba bus aukojamos Švč. M. Marijos Gimimo parapijos bažnyčioje, 69-oji ir Washtenaw gatvė, Marquette Parke. Visi kviečiami ateiti ir kartu pagarbinti gimusį Atpirkėją.

Išpažinčių prieš Kalėdų šventes Švč. M. Marijos Gimimo parapijos bažnyčioje bus klausoma Kūčių diena, gruodžio 24 d., nuo 12 iki 2 val. popiet.

Lietuviškos Kalėdų nakties Mišios Šv. Mergelės Marijos Nekalto Prasidėjimo bažnyčioje Brighton Parke (44th gatvė ir California Ave) bus 10 val. vakare gruodžio 24 d., o gruodžio 25 d. — 10 val. ryte.

Norintys praleisti Kūčių vakarą kartu su savaisiais, laužti bendrą kalėdaitį ir pasidalinti šventiniais linkėjimais, o paskui kartu švęsti Kalėdų nakties vigiliją, praneškite kun. Jauniui tel. 773-523-1402.

Solistės Linos Jakštytės-Motekaitienės dainų koncerto metu bus atliekami Paketuro, Kačanausko, Kairiūkščio, Gudauskienės, Bružaitės ir pasaulinių kompozitorių kūriniai. Visi maloniai kviečiami pasidžiaugti šia muzikine popiete. Koncertas įvyks šeštadienį, gruodžio 28 d., 3 val. p.p., Balzeko Lietuvių kultūros muziejuje. Bilietus galima įsigyti „Seklyčioje“ ir prie įėjimo.

IDOMIOJI SKILTIS

GERIAUSIOS KALĖDŲ DOVANOS „DRAUGO“ KRAUTUVĖLĖJE

Arteja Kalėdos, šventinių nuotaikų ir dovanų metas. Daugelis pasirūpiname šia malonia pareiga iš anksto, kiti — paskutinę minutę.

Amžina dilema — ką padovanoti Kalėdų proga vaikams, artimiesiems, draugams ir kolegoms?

„Draugo“ krautuvėlė, kartu su „Draugo“ knygynėliu, skuba į pagalbą.

Maziesiems, laukiamas Kalėdų senelis gali padovanoti lietuviškų pasakų knygutę ar nuostabią poezijos rinkinėlį, šildysiantį ne vieną žiemą vakarą.

Kalėdinių atviručių, lietuvių ir anglų kalbomis, galite įsigyti knygynėlyje arba užsakyti paštu. Dešimt skirtingų, įvairiausio stiliaus bei skonio atviručių su persiuntimu kainuos tik 10 dol!

O lietuvišką suvenyrą, kiekvienas bus dėkingas gavęs. Slapčiausi norai pildosi per

Ziono lietuvių liuteronų bažnyčia šių švenčių metu visus nuoširdžiai kviečia kartu švęsti Kalėdas. Pamaldos vyks tokia tvarka: gruodžio 22 d., 4-tą Advento sekmadienį, 10 val. r. bus bendros pamaldos vokiečių, anglų ir lietuvių kalba. Po pamaldų sekmadieninės mokyklės vaikų kalėdinė eglutė ir pietūs parapijos salėje. **Kūčių vakara**, gruodžio 24 d., 5:30 val. v., bus bendros pamaldos trimis kalbomis. **Kalėdų rytą**, gruodžio 25 d., 10 val., bus pamaldos anglų, o 11 val. r. lietuvių kalba. **Pirmą Kalėdų sekmadienį**, gruodžio 29 d. pamaldos bus įprastu laiku: 9 val. r. vokiečių, 10 val. r. anglų, o 11 val. r. lietuvių kalba. **Naujų metų išvakarėse**, gruodžio 31 d., 6 val. vak., bus pamaldos anglų kalba. Visi kviečiami dalyvauti. Parapijos adresas: 9000 S. Menard Ave, Oak Lawn, IL 60453, tel. 708-422-1433.

Lietuvių opera ir šiais metais visus kviečia į iškilmingą, nuotaikingą Naujųjų metų sutikimo pokylį gruodžio 31 d. Jaunimo centro didžiojoje salėje. Dalyvaudami šiame pokilyje, ne tik šauniai sutiksime Naujuosius metus, bet paremsite **Lietuvių operą ir Jaunimo centrą**. Daugiau informacijos suteiks operos valdybos pirmininkas Vaclovas Momkus tel. 773-925-6193. Paskambinę jam, galite užsisakyti stalą arba vietą Naujųjų metų sutikimo pokilyje.

Ačiū S. Romanuskui, Miami, FL, už 50 dol. auką!



Meno mokyklės vadovybė, dėstytojai ir moksleiviai visus kviečia atsilankyti į kalėdinę eglutę-koncertą šį šeštadienį, gruodžio 21 d., 3 val. p.p., Pasaulio lietuvių centro Lemonte didžiojoje salėje.

JAV LB SOC. REIKALŲ TARYBOS LABDAROS VAKARAS

Šiais metais tradicinis labdaros vakaras įvyko gruodžio 7 d. „Seklyčioje“. Visi šie vakarai yra praėję labai sėkmingai, bet šis buvo vienas puikiausių. Dalyvavo apie 120 svečių: Lietuvių fondo, JAV Lietuvių Bendruomenės, Lietuvos Dukterų, Jaunimo centro vadovai; dr. A. Razma, R. Narušienė, J. Krutulienė, V. Momkus ir M. Šatienė; „Draugo“ vyr. red. D. Bindokienė, „Lietuvių balso“ red. V. Radzius, daug įvairių organizacijų narių kitų mielių svečių, atvykusių iš Čikagos bei jos apylinkių. Jie vertina LB Soc. reikalų t-bos darbus ir juos remia.

Ir restorano patalpa „Seklyčia“ — jauki nedidelė salė — buvo skoningai šventiškai išpuošta. Nuotaika buvo šilta, šeimyniška. Visi jautėsi, lyg atėję į mielos namus pas artimą draugą pasisvečiuoti.

Vakarą 7 val. pradėjo Birutė Jasaitienė, JAV LB Soc. reikalų t-bos pirmininkė, pasveikindama visus ir dėkodama, kad atėjo paremti tarybos darbų. Ji trumpai papasakojo apie JAV LB Soc. reikalų t-bą, kuri buvo įkurta 1981. B. Jasaitienė perėmė JAV šios tarybos vadovavimą, pakviesta 1990 m. tuometinio JAV LB Krašto v-bos pirm. dr. A. Razmos.

B. Jasaitienė pristatė į šį vakarą atvykusią Illinois gubernatoriaus George Ryan atstovę Pat Michalski ir jos vyrą P. Michalski sveikino B. Jasaitienę gubernatoriaus vardu ir dėkojo už jos atliekamus darbus. Sveikino ir gubernatoriaus žymeniu apdovanojimo proga.

Po to B. Jasaitienė dar trumpai pakalbėjo apie JAV LB Soc. reikalų t-bos veiklą. Sakė, kad po šiuo stogu yra 4 korporacijos („Lietuvos Vaikų vilties“, „Lietuvos Našlaičių globos“, „Lietuvos Partizanų fondo“ ir „Margučio II“; daug komitetų ir daug darbininkų. Ji dėkojo visiems savo nariams talkininkams, visoms organizacijoms ir visiems žmonėms, kurie remia LB Soc. reikalų t-bos darbus.

Žodį taręs LR garbės kons.

Vaclovas Kleiza pabrėžė, kad LB Soc. reikalų t-bos darbas yra tikrai įspūdingas, naudingas, vertingas ir nepakeičiamas. Didžiausia padėka už tai priklauso B. Jasaitienei.

Toliau B. Jasaitienė trumpai papasakojo apie prel. dr. Juozo Prunskio 1996 sudarytą fondą, kurį jis pavedė administruoti B. Jasaitienei, ir skirti iš fondo metinių palūkanų vyresnio amžiaus (per 60 m.) lietuviui/ei premiją už pasižymėjimą krikščioniškos lietuviybės išlaikymo darbuose išeivijoje. Pirmoji tokia premija (1997) teko Viktorijai ir Antanui Valavičiams, antroji — Marijai Kriaučiūnienei (1998), trečioji — dr. Petriui Kisieliui (1999), ketvirtoji — mokytojai Juozui Masilionui (2000), penktoji — Lietuvos Dukterų draugijos pirm. Joanai Krutulienei (2001). Ši šeštoji (2002) — Salomėjai Daulienei.

Ją pristatė JAV LB t-bos prezidiumo pirm. Regina Narušienė, pirmiausia padėkojusi LB Soc. reikalų t-bai ir ypą jos pirm. B. Jasaitienei už visus atliktus darbus, pasiaukojimą. Toliau ji kalbėjo apie Brighton Parko LB apylinkės ilgametę, 20 m. dirbusią pirmininkę S. Daulienę. Jos apylinkė — sena ir pavyzdinga. S. Daulienė vadovaujant apylinkės jungėsi į daugelį lietuvių bėr ir labdaros darbų ir čia, ir Lietuvoje (kuriuos prelegentė suminėjo), remiant aukomis ir siuntiniais. Apylinkės aktyvumas neįvyksta be stiprios, energingos ir darbščios vadovės, kokia yra S. Daulienė, sakė R. Narušienė.

S. Daulienė — LB Soc. reikalų t-bos narė, nuo 1991 — JAV LB t-bos narė, aktyviai dalyvauja ALTo veikloje, dalyvauja ir visoje eilėje kitų organizacijų. R. Narušienė pasveikino S. Daulienę ir JAV LB Krašto v-bos pirm. A. Gečio vardu.

B. Jasaitienė įteikė S. Daulienei žymenį ir čekį. Už šį pažymėjimą trumpai dėkojo S. Daulienė, sakydama, kad tos garbės nėra verta, bet yra dėkinga visiems.

Stasys Baras įteikė B. Jasaitienei, šių namų šeimininkei LF paramą: LB Soc. reikalų t-bai — 18,000 dol. čekį (14,000 skirta LB Soc. reikalų t-bai ir 4,000 — studento darbui vasaros metu).

Kun. Rimvydas Adomavičius sukalbėjo maldą prieš vakariene, primindamas Motinos Teresės žodžius „Mylėkite ir atleiskite“. Prašė Viešpaties išmokyti visus mylėti ir atleisti, ir laiminti šią nuostabią moterį — B. Jasaitienę, kad ji dar ilgai ilgai darbuotųsi, laiminti ir visus čia susirinkusius.

Po skanios „Seklyčios“ vakarienos, B. Jasaitienė dėkojo visam būriui dirbančiųjų: Birutei Podienei, Rasai Quatrocki, Elenai Sirutienei, Antanui bei Viktorijai Valavičiams ir daugybei savanorių. „Aš viena nieko nepadaryčiau.

Visas būrys dirba!“, sakė B. Jasaitienė.

R. Narušienė pasiūlė tostą už Lietuvos pakvietimą į NATO. O keliamos taurės irgi turi savo istoriją, paaiškino B. Jasaitienė. Tai po 1991 m. muzikos šventės St. Baro dovanotos „Seklyčiai“ taurės. Jos buvo keltos ir 1991 m., susirinkus „Seklyčioje“ Amerikos žiniasklaidai bei gausiems lietuviams, už JAV-bių Lietuvos nepriklausomybės pripažinimą, jo dabar — už Lietuvos pakvietimą į NATO.

Po to vyko meninė dalis — Stasės Jagminienės kvartetas: Vytautas Jagminas, Herkulis Strolia, Vytautas Zelenis ir ji pati. Skambėjo smagi muzika ir lietuviškos dainos. Ypač įspūdingas buvo birnininkas V. Zelenismeisteriškai atlikęs dainų pynę. Į dainas buvo įtraukti ir svečiai. Vedė sol. Vaclovas Momkus, pritariant kun. R. Adomavičiui „Žemėj Lietuvos ažuolai žaliuos“ ir kt. dainas. O balsai buvo gražūs, skambėjo puikiai. Beveik būtų galima sudaryti „Seklyčios“ chorą...

Muzikantams padarius pertrauką, vyko loterija — didžioji ir mažoji. Daug gerų laimėjimų! Ir visi buvo laimingi — ir tie, kurie ištraukė laimingą bilietą, ir tie, kurie džiaugėsi kitų laime!

Tradicinis buvo ir Onos Gradinskienės slaptojo recepto, burnoje tirpstančių tortų — pyragų dovanojimas: viena premijos laimėtoja S. Daulienė, o kitas — loterijai.

Po to vėl tęsėsi dainos, bet jau buvo laikas skirstytis. Svečiai dėkojo Birutei už puikų vakarą, nuoširdumą, šilumą, kurią jie jautė čia „Seklyčioje“.

Aldona Šmulskšienė

Dėkojame Illinois Lietuvių respublikonų lygos valdybai už sveikinimus ir 100 dol. auką „Draugui“. Linksmų švenčių!

Dr. Petras Kisieličius, Cicero, IL, už kalėdines korteles ir kalendorių atsiuntė 100 dol. auką. Nuoširdus ačiū!

V. Paplauskas, Los Angeles, CA, gavęs 2003 m. „Draugo“ kalendorių, atsiuntė 50 dol. auką. Labai dėkui.

SKELBIMAI

• Dabar bankai moka labai mažas palūkanas. Užtat pasinaudokite Tautos fondo „Labdaringos aukos“ garantuotomis ir ilgalaikėmis pajamomis, gaudami, pagal jūsų amžių, net iki 8%. Skambinkite dėl sąlygų 718-277-0862.

• Amerikos Lietuvių radijas, vad. Anatolijus Šlutas — kiekvieną sekmadienį 7 v.r. per WCEV 14.50 AM. Tel. 773-847-4903, adresas: 4459 S.Francisco, Chicago, IL, 60632.



ŠVENČIŲ SVEIKINIMAI

Sveiki sulaukę šventų Kalėdų! Gerų, kūrybingų 2003-ųjų metų linkime D. Bindokienei ir visam „Draugo“ kolektyvui. Mūsų artimiesiems, bičiuliams, draugams — palaimos gyvenime, sėkmės Jūsų darbuose.

Sonata ir Rokas Zubovai

Dalia ir Algis Urbučiai iš Palos Heights, IL, sveikina gimines, draugus ir pažįstamus su šv. Kalėdom ir Naujais metais, linkėdami geros sveikatos ir visokeriopos Dievo palaimos 2003-aisiais.

Sveikinu savo gimines, draugus ir pažįstamus šv. Kalėdų proga. Linkiu visiems sveikų ir laimingų Naujų metų.

Nijolė Dumbrybė

Vanda ir dr. Gediminas Balukai sveikina gimines, draugus ir pažįstamus šventų Kalėdų ir Naujųjų 2003 metų proga. Kristaus Gimimo diena teatneša skaidraus džiaugsmo, laimės ir sveikatos visiems geros valios tautiečiams.

Illinois Lietuvių respublikonų lygos valdyba sveikina Danutę Bindokienę, visą „Draugo“ redakcinį štabą ir „Draugo“ skaitytojus, linkėdami linksmų šv. Kalėdų ir laimingų Naujų metų. Tebūnie ateinantys metai sėkmingi visuose Jūsų darbuose, taip gražiai informuojant lietuvių visuomenę. Ačiū vyr. redaktorei ir visam redakcijos štabui už gražų bendradarbiavimą.

Švenčių proga sveikiname draugus ir pažįstamus. Džiaugsmas ir ramybė telydi jus per Kalėdų šventes, o Naujieji metai teatneša laimę, gerį ir gerą sveikatą.

Raminta ir Vladas Sinkai

Sveikiname gimines, draugus ir pažįstamus su šv. Kalėdom, linkime laimingų Naujų metų.

Marytė ir Antanas Vyčas

Vytautas ir Vilija Marchertai linki giminėms, draugams ir pažįstamiems malonias, praleisti šv. Kalėdas, o Naujuose metuose daug sėkmės.

Adelė Lietuvninkienė sveikina savo mielus gimines, draugus ir pažįstamus, linkėdami malonių šv. Kalėdų švenčių ir laimingų bei sveikų Naujų metų.

Elena ir Aleksas Karaliūnai sveikina gimines, draugus ir pažįstamus su šv. Kalėdom ir linki sveikų, laimingų Naujų metų.

Sveikiname gimines, draugus, pažįstamus ir bendrabarbius abiejose Atlanto pusėse šv. Kalėdų ir Naujų metų proga ir linkime visiems linksmų švenčių, laimingų ir sveikų 2003 metų.

Elena ir Vytautas Vidugiriai Kalifornija

Kai padangėje sužibės Kalėdų žvaigždėlė ir džiaugsmingi varpų garsai paskelbs, kad gimė pasauliui Išganytojas, tegul su tų varpų aidais į visus mūsų giminių, pažįstamų ir geros valios lietuvių namus atskrenda mūsų nuoširdžiausi Kalėdų sveikinimai ir gražiausi linkėjimai ateinantiesiems metams.

Vytautas ir Danutė Bindokai

Tėvai jėzuitai kviečia visus, kurie nori pasimelsti už kun. Juozą Vaišnį, prieš metus iškeliavusį į Anapus, atvykti į t. jėzuitų koplyčią (2345 W. 56 Ave) gruodžio 22 d., sekmadienį, 10 val. ryte. Bus aukojamos šv. Mišios už ilgametį „Laiškai lietuviams“ redaktorių, Pedagoginio instituto lektorių, skautų dvasios vadą, žinomą lietuvių kalbininką.

Kalėdų dieną, gruodžio 25, Mišios t. jėzuitų koplyčioje bus 10 val. ryte.

Geriausią kalėdinę dovaną DRAUGO prenumerata!

Kalėdų proga užsakykite DRAUGĄ savo draugams, vaikams, anūkams, giminėms ir pažįstamiems (pirmą kartą prenumeruojant tik \$65.00 metams JAV). Mes nusiųsimė gražų pranešimą, kad Jūs užprenumeravote DRAUGĄ jų vardu.



Kalėdų proga užsakau DRAUGĄ

Siųskite:

Vardas, pavardė _____

Adresas _____

Miestas, valstija, zip code _____

Dovanoja:

Vardas, pavardė _____

Adresas _____

Miestas, valstija, zip code _____

